

# ANALOGI LIITE

JUMALANPALVELUKSET  
JA TOIMINTA

6.9.–13.12.2012

HAMINA 2–3, HÄMEENLINNA 4–6, KOTKA 6–7, LAHTI 8–11, LAPPEENRANTA 11–16, TAMPERE 16–21, TURKU 21–24



APOSTOLI MARKKUSSELLE PYYTETTY TSASOJNA HELSINGIN SEURAKUNNAN KAUNISMIEHEN LEIKKESKUKSASSA LOPELLA.  
KUVA: MIKKO JONES



## Muutokset mahdollisia

HAMINA, Pietarin ja Paavalin kirkko  
SYYSKUU

La 8.9.	klo 18	vigilia
Su 9.9.	klo 10	liturgia
Pe 14.9.	klo 21.30	puoliyöpalvelus
La 22.9.	klo 18	vigilia
Su 23.9.	klo 10	liturgia (sl) Jumalansynnyttäjän suojelus, pokrova
Su 30.9.	klo 18	vigilia

## LOKAKUU

Ma 1.10.	klo 10	liturgia
La 6.10.	klo 10	liturgia (sl)
La 20.10.	klo 10	parastasis (Dimitrin lauantai)
La 27.10.	klo 18	vigilia
Su 28.10.	klo 10	liturgia

## MARRASKUU

La 10.11.	klo 18	vigilia
Su 11.11.	klo 10	liturgia (sl), isänpäivä
La 17.11.	klo 18	vigilia
Su 18.11.	klo 10	liturgia, radioidaan

## JOULUKUU

La 1.12.	klo 18	vigilia
Su 2.12.	klo 10	liturgia
La 8.12.	klo 10	liturgia (sl)

## HAMINA, Hautausmaan kirkko

Hautausmaan kirkon vuosijuhla		
Ti 23.10.	klo 18	vigilia,
		Hautausmaan kirkko
Ke 24.10.	klo 9.30	pieni veden- pyhitys ja liturgia, Hautausmaa kirkko

## KOUVOLA, Pyhän ristin kirkko

SYYSKUU  
Jumalansynnyttäjän Neitseeseen Marian  
syntymä

Pe 7.9.	klo 18	vigilia
La 8.9.	klo 10	liturgia
		Kouvolan Pyhän ristin kirkon vuosijuhla
To 13.9.	klo 18	vigilia
Pe 14.9.	klo 9.30	pieni veden- pyhitys ja liturgia
La 29.9.	klo 18	vigilia
Su 30.9.	klo 10	liturgia

## LOKAKUU

La 6.10.	klo 18	vigilia
Su 7.10.	klo 10	liturgia
La 20.10.	klo 18	vigilia
Su 21.10.	klo 10	liturgia (sl)

## MARRASKUU

La 3.11.	klo 18	vigilia
Su 4.11.	klo 10	liturgia
La 10.11.	klo 10	liturgia (sl)
La 24.11.	klo 18	vigilia
Su 25.11.	klo 10	liturgia

## JOULUKUU

Ke 5.12.	klo 18	vigilia
To 6.12.	klo 10	liturgia

## MYLLYKOSKEN TSASOUNA

La 15.9.	klo 18	vigilia
Su 16.9.	klo 10	liturgia
La 13.10.	klo 18	vigilia
Su 14.10.	klo 10	liturgia

Karjalan valistajien yhteinen juhla

Pe 2.11.	klo 18	vigilia
La 3.11.	klo 10	liturgia
		Jumalansynnyttäjän Neitseeseen Marian temppeleihin tuominen
Ti 20.11.	klo 18	vigilia
Ke 21.11.	klo 10	liturgia
La 8.12.	klo 18	vigilia
Su 9.12.	klo 10	liturgia

## Yhteystiedot:

## HAMINAN ORTODOKSINEN SEURAKUNTA

Ortodoksiakeskus Sypressi, Kirkkoherranvirasto ja taloustoimisto  
Varuskuntakatu 14, 45100 Kouvola, avoinna ti ja pe klo 9–14 ja ke ja to klo 9–13, puh.  
0206 100 480, fax 0206 100 482 www.ort.fi, hamina@ort.fi

Kirkkoherra **Leo Huurinainen**, puh. 0206 100 481, leo.huurinainen@ort.fi

Kanttori **Kari Päivinen**, puh. 0206 100 483, kari-paivinen@hotmail.com

Seurakuntasiihteri **Liisa Eerola**, puh. 0206 100 480

Pietarin ja Paavalin kirkon ja trapesan vahtimestari pastori **Jukka Jauhiainen**,  
puh. 0206 100 484, jukka.jauhiainen@pp.inet.fi

Myllykosken tsasounan vahtimestari **Tamara Lamponen**, puh. 050 088 4930

Seurakunnan vahtimestari **Jaana Juka**, puh. 0206 100 485, jaana.juka@pp.inet.fi

## MUU PAPISTO

Rovasti **Martti Honkaselkä**, puh. 044 306 4900, martti.honkaselka@pp.soneranet

Rovasti **Arto Leskinen**, puh. 044 017 1716, arto.leskinen@edukouvola.fi

Pastori **Johannes Wuorlinna**, puh. 050 589 9011, jouko.wuorlinna@gmail.com

Pastori **Vassi Livio**, puh. 040 752 7727, vassi.livio@fimnet.fi

Pastori **Jukka Jauhiainen**, puh. 0206 100 484, jukka.jauhiainen@pp.inet.fi

Haminan seurakunnan liike- ja vuokratalon (Isoympyräkatu 20, Hamina) isännöi-  
mistä vastaa: Isännöitsijätoimisto REALIA, Kaivokatu 3, 49400 Hamina. Isännöitsijä **Jorma  
Pekola**, puh. 010 228 7840 tai 050 087 5815.

## SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 8.5.–6.8.2012

## KASTETUT

Bobylev, Leonard Leonid Vassili  
Laitila, Helmi  
Teinola, Verne Arttur Tapio  
Värä, Kamilla Lilian

Helvelahti, Aapi Hermann

Ikonen, Pekka Aleks  
Jauhiainen, Veera Elina  
Khvatov, David Sebastian  
Khvatov, Dmitry  
Khvatova, Polina

Machigin, Anton  
Penttinen, Matti  
Puolakainen, Mark  
Ruuskanen, Lidia  
Räsänen, Erkki Sakari

## TERVETULOJA SEURAKUNTAAN

Eggen, Svetlana  
Envall, Juho Santeri  
Guertsan, Denis  
Guertsan, Dmitri

Khvatova, Yanina  
Konttinen, Anne Päivi Helena  
Konttinen, Pentti Jari Tapio  
Kuzmin, Anatoli  
Kääriäinen, Mika Juha Antero

IKUINEN MUISTO  
Andrejev, Mikael  
Gordejeff, Antti  
Murenia, Veikko Olavi  
Resenkov, Vera

TAIDENÄYTTELY "SYRESSIKUJA" Ortodoksiakeskus  
Sypressissä

Keraamikko  
Satu Seppä-  
län näyttely  
avoinna 6.10.  
asti arkisin ti ja  
pe klo 9–14, ke  
ja to klo 9–13.  
La 1.9., 22.9. ja  
6.10. avoinna  
klo 10–13.  
Keraamikko  
itse paikalla.







## Muutoksia seurakuntaelämässä

**O**rtodoksista kirkkoa usein arvostellaan vanhoilliseksi. Jumalanpalveluselämässä ja hengellisessä elämässä tämä pitää paikkansa. Kirkkokunnassa ja seurakunnassamme on kuitenkin viime aikoina tapahtunut ja tapahtuu hallinnollisia muutoksia.

Kirkkoherranvirastoista on tullut vähitellen palvelutoimistoja, mikä ajatus toteutettiin seurakunnassamme jo vuosikymmeniä sitten. Tämä tapahtui siinä yhteydessä, kun kirk-

koherranvirasto siirrettiin Kouvolan Museokortteliin ja luotiin Ortodoksiakeskus Sypressi. Keskuksesta haluttiin tehdä monipuolinen seurakuntaa ja seurakunnan ystäviä palveleva koontumispaikka. Ajatus on toteutunut vuosien mittaan, ja Ortodoksiakeskuksesta on muodostunut jopa merkittävä maamerkki Kouvolan kaupungissa.

Ulkonaiset muutokset jatkuvat, niinpä jäsenrekisterin ohella Kuopion palvelupisteeseen on ulkoistettu talo-

udenhoito, mikä käytännössä tarkoittaa, että siellä hoidetaan kirjanpito, palkat, laskujen maksu ja vuokraseurantatehtävät. Ulkoistamista on jatkettu myös siten, että Haminassa sijaitseva liike- ja asuinvuokratalon isännöinti on siirretty Realia-isännöintitoimistolle.

Suurin ja valitettavin muutos tapahtuu henkilöstössä, kun pitkäaikainen seurakunnan ahkera palvelija **Marita Nieminen** siirtyy 1. syyskuuta eläkkeelle. Kiitollisin mielin ajattemme niitä 27 vuotta, mitä hän on palvellut voimiaan säästelemättä seurakuntaamme.

Uudeksi toimistotyöntekijäksi on valittu **Liisa Eerola**, jonka työaika on osa-aikainen. Toivotamme hänet tervetulleeksi työyhteisöömme.

■ Isä **Leo Huurinainen**

### KERHOT JA PIIRIT:

- Ortodoksiakeskus Sypressi, Varuskuntakatu 14, Kouvola
- Pyhän ristin kirkko, Kirkonmäenkatu 2, Kouvola
- Myllykosken tsasouna, Koulutie 4, Myllykoski
- Pietarin ja Paavalin trapesa, Isoympyräkatu 20, Hamina

### KIRKKOKUOROJEN HARJOITUKSET

Kanttori Kari Päivinen, puh. 020 610 0483

- Haminan kuoron harjoitukset alkavat 20.9. Pietarin ja Paavalin trapesassa torstaisin klo 18.
- Kouvolan kuoron harjoitukset alkavat 12.9. Ortodoksiakeskus Sypressissä keskiviikkoisin klo 18.

### LASTEN JA NUORTEN LAULUKERHO

Minna Loikala, puh. 046 620 7708.

- To 13.9. klo 18 vigilia Kouvolan kirkossa Ortodoksiakeskus Sypressissä klo 18.
- To 27.9., 11.10., 25.10., 8.11. Ke 21.11.
- To 6.12. klo 10 liturgia ja Nikolaosjuhla.

### HAMINAN DIAKONIAPIIRI

Kahvitarjoilut Tatiana Pitkänen, puh. 050 380 9828.

- Liturgiajumalanpalveluksen jälkeen
- Su 23.9., 28.10. ja 18.11. Pietarin ja Paavalin trapesassa.

### ORTODOKSIPIIRI

- Lahja Wartiainen, puh. (05) 371 3434.
- Aapeli Saarisalon "Paavali – suuri vaeltaja" sekä Apostolien teot.
- Ortodoksiakeskus Sypressissä:

- Ti 25.9., 23.10., 13.11. ja 11.12. klo 18.

### KOUVOLAN LASTENKERHO

Marja-Leena Jaakkonen, puh. 040 774 6690

- Pyhän ristin kirkon juhlasalissa klo 18–19.30
- Ma 10.9., 24.9., 8.10., 22.10., 5.11., 19.11. ja 3.12.
- Joulubasaari Sypressissä 25.11. ja Nikolaos-juhla 6.12.

### KIRKKOTEKSTIILIKERHO

Irma Leimulahti, puh. 040 587 8798

- Pyhän ristin kirkon juhlasalissa
- Keskiviikkoisin klo 10–13, aloitus 19.9.

### IKONIPIIRI HAMINASSA

Ritva Koverola, puh. 040 837 5909

- Pietarin ja Paavalin trapesassa
- Ke 5.9. klo 18 rukoushetki ja aloitus / ilmoittautuminen.

### IKONIPIIRI KOUVOLASSA

- Antti Narmala, puh. 050 934 6437
- Syyslukukauden aiheena Teofanes Kreetalaisen Kristus Kaikkivaltias -ikoni.
- Kokoontumiset Ortodoksiakeskus

Sypressissä:

- Pe 14.9. klo 16–21 ja la 15.9. klo 10–15, kultaus ja pohjavärit.
- Pe 12.10. klo 16–21 ja la 13.10. klo 10–15, vaatevaalenokset.
- Pe 9.11. klo 16–21 ja la 10.11. klo 10–15 kasvojen ja käsien vaalentaminen sekä tekstaus.
- Ikonipiiriin tulee ilmoittautua, puh. 0206 100 480, paikkoja rajoitettu määrä!

### NIKOLAOS-JUHLA KOUVOLASSA

Nikolaos-juhla Kouvolassa to 6.12. liturgiajumalanpalveluksen jälkeen. Lastenkerholaiset esittävät ohjelmaa. Nikolaos vieraillee juhlassa.

### Ortodoksiakeskus Sypressissä

**TAIDENÄYTTELY 30.11.–28.12.**

Pietarilainen taiteilija Ivan Skvarok.

### "VALOJEN YÖ" HAMINASSA

"Valojen Yö" Haminassa pe 14.9. Pyhien apostolien Pietarin ja Paavalin kirkossa toimitetaan klo 21.30 puoliyöpalvelus. Kirkko on avoinna klo 18–22. Pietarin ja Paavalin trapesa, Isoympyräkatu 20, avoinna klo 18–21.

### OULUBASAARI

Joulubasaari sunnuntaina 2.12. Ortodoksiakeskus Sypressi avoinna klo 12–16. Toimintapiirien myyntipöydissä leivonnaisia, arpajaisia ja jouluisia tavaraita. Tarjoilua. ▶



Toimittajat: **Papisto:** Markus Aroma, Gaius Sahlberg ja Kari M. Röntilä (isä Hariton), **kanttori:** Leena Lomu, nunna Maria (nM)

## HÄMEENLINNA SYYSKUU

Neitsyt Marian syntymä

Pe 7.9. klo 18 vigilia  
La 8.9. klo 10 liturgia  
Su 9.9. liturgia vain Forssassa  
Ristin ylentäminen  
To 13.9. klo 18 vigilia  
Pe 14.9. klo 10 liturgia

Pääkirkon 50-vuotisjuhla,  
pyhän Johannes  
Krysostomoksen juhla  
La 15.9. klo 17 juhlavigilia  
Su 16.9. klo 9.30 vedenpyhitys  
ja liturgia,  
metropoliitta Ambrosius,  
yhteinen ateria

La 22.9. klo 17 vigilia  
Su 23.9. klo 10 liturgia  
La 29.9. klo 17 vigilia  
Su 30.9. klo 10 liturgia

## LOKAKUU

La 6.10. klo 17 vigilia  
Su 7.10. klo 10 hetkipalvelus  
La 13.10. klo 17 vigilia  
Su 14.10. klo 10 liturgia  
La 20.10. klo 17 vigilia  
Su 21.10. klo 10 Jaakobin liturgia

La 27.10. klo 17 vigilia  
Su 28.10. klo 10 liturgia

## MARRASKUU

Karjalan valistajat  
La 3.11. klo 10 liturgia  
La 3.11. klo 17 vigilia  
Su 4.11. klo 10 liturgia  
La 10.11. klo 17 vigilia  
Su 11.11. klo 10 liturgia  
La 17.11. klo 17 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Jumalansynnyttäjän temppeleihin  
tuominen

Ti 20.11. klo 18 vigilia  
Ke 21.11. klo 10 liturgia  
La 24.11. klo 17 vigilia  
Su 25.11. klo 10 liturgia

## JOULUKUU

La 1.12. klo 17 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia  
Pyhä Nikolaos / itsenäisyyspäivä  
Ke 5.12. klo 18 vigilia  
To 6.12. klo 10 liturgia  
La 8.12. klo 17 vigilia  
Su 9.12. klo 10 liturgia  
Seurakunnan puurojuhla  
La 15.12. klo 17 vigilia

Su 16.12. klo 10 liturgia,  
puurojuhla

## FORSSA

Su 9.9. klo 10 liturgia  
Su 7.10. klo 10 liturgia  
Ti 16.10. klo 17.30 ehtoopalvelus  
La 27.10. klo 18 vigilia  
Su 28.10. klo 10 liturgia  
Ti 6.11. klo 17.30 ehtoopalvelus  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Ti 11.12. klo 17.30 ehtoopalvelus  
Pe 14.12. klo 9 liturgia koulu-  
laisille, yhteinen ateria  
Su 23.12. klo 10 liturgia,  
Kristuksen syntymä

## LAMMI

La 22.12. klo 10 joulun esijuhlan  
liturgia, paikka ilmoitetaan seuraavassa  
Analogissa.

## SOMERO

SU 25.11. klo 10 liturgia, litanian  
Krimin sodan sotilashautausmaalla

Isä **Gaius** on lomalla 30.9. saakka, ja  
hänen sähköpostiosoitteensa on tois-  
taiseksi gaius.sahlberg@gmail.com.

## Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto:** hameenlinna@ort.fi, avoinna ti, ke, pe  
klo 9.30–12, puh. (03) 616 5228, fax (03) 616 5248  
Kirkkoherra **Markus Aroma**, puh. (03) 616 5229 (virkaahuone),  
(03) 612 7166 (koti), maukuu@hotmail.com  
Kanttori: **Leena Lomu**, puh. 040 707 6715, leena.lomu@ort.fi  
Muu papisto: isä **Gaius Sahlberg**, puh. 0400 107 232,  
kai.sahlberg@hotmail.com  
Uskonnonopettaja **Heli Lihavainen**, puh. 044 350 7946,  
heli.lihavainen@hameenlinna.fi

## Pyhäköt:

**Hämeenlinnan kirkko** pyhän Aleksanteri Nevskin ja pyhän  
Johannes Krysostomoksen muistolle, Erottajakatu 2.  
Isännöitsijä: Sven Wessman, puh. 040 757 5228  
**Ahveniston kirkko** vanhalla hautausmaalla (Keskussairaalaan  
vastapäätä) pyhän Johannes Kastajan mestauksen muistolle  
Isännöitsijä: Sven Wessman, puh. 040 757 5228  
**Forssan toimintakeskus** pyhittäjä Serafim Sarovilaisen  
muistolle, Keskuskatu 10, isännöitsijä Heikki Halme, puh. 040  
558 0465



## IKONINÄYTTELY

**Ikoninäyttely 15.–30.9. seurakuntakodilla**

(Matti Alangon tie 11 A). Näyttelyn avaus 15.9. klo  
14–17. Ikoninäyttelyssä on mukana taiteilija Pasi-Mika-  
el Huovisen oppilastöitä. Aukioloajat: ma, ke ja pe klo  
16–19 sekä su 12–14. Tervetuloa!

## HÄMEENLINNAN PERHEUTISIA

### KASTETUT

Laaksonen Kimi Heikki

### AVIOLIITTOON VIHITYT

Junes Mikko Johannes ja  
Joutsen Tiina Inkeri

### TERVETULOAA

SEURAKUNTAAN

Forss Ida Maria  
Forss Joel Viljo Matias  
Forss Pirjo Hannele  
Joutsen Tiina Inkeri

### Haapanen Joni Krister

Huotari Noora-Emilia  
Kantinkoski Sylvi  
Piirola Titus Marian  
Pullinen Ville-Pekka Aleksei  
Räbinä Liisa Klaudia Ling

### Vepsä Tiina Marjut

Vuori Virva Marita

### IKUINEN MUISTO

Talikka Taisia



## Yhteisön hyväksi

**T**haimaalaisissa luostareissa vieraillessani olen oppinut ymmärtämään yhden niiden keskeisistä periaatteista, jonka jokainen luostariin lyhyemmäksi tai pidemmäksi ajaksi tuleva kilvoittelija ymmärtää ja “al-

lekirjoittaa”: jokaisen on tuotava oma myönteinen persoonallinen panoksensa koko yhteisön käyttöön. Ehkäpä osittain tästä kasvaa monien thaimaalaisten luostarien hyvä ilmapiiri, josta me myös kristillisissä piireissä voisimme ottaa

oppia. Ehkäpä meidän ortodoksien vanha sanonta “Älä vie omia sääntöjäsi toiseen luostariin” ilmaisee jotakin samansuuntaista.

Jos meillä olisi tällainen myönteinen lähestymistapa niin luostari- kuin myös seurakuntaelämään, meidän pienet yhteisömme muuttuisivat hienolla tavalla enemmän siksi, mitä niiden pitäisi ja mitä ne voisivat olla kristillisinä kilvoittelu-paikkoina.

Jumalan siunaamaa syksyä!

■ Isä Markus Aroma

### DIAKONIASEURA

Diakoniaseura tarjoaa kirkkokahvit:

- 16.9. vanhusten kirkkopyhä seurakunnan juhlapraasniekan yhteydessä
- 14.10. Anneli ja Olli Ahtola kertovat Katariinan luostarista Siinailla
- 18.11. Marianne Kantola puhuu ekumeenisesta työstä
- Diakoniaseuran torstaikerho torstaisin klo 14 seurakuntakodilla:
- 6.9. muistelemme lapsuutta ja nuoruutta (lelu mukaan!)
- 4.10. Pipsa Häkkinen kertoo vanhuustyöstä
- 1.11. askarteluiltapäivä
- Kirkkomatka Forssaan 7.10., jolloin osallistumme liturgiaan Forssan toimintakeskuksessa. Matkasta tarkempaa tietoa myöhemmin.
- Kyy lisää diakoniaseurasta, puh. 040 725 9427, pj. Vuokko Könönen.

### KYYRÖLÄ-KERHO

Pj. Antonina Sosunov-Perälä, puh (03) 612 5850, 040 721 8436, antonina@aina.net, vpj. Vladimir Tschernov, puh. 040 570 2192.

Tulevaa toimintaa:

- Su 28.10. klo 12 kirkkokahvit
  - Su 28.10. klo 13 syyskokous
- Tervetuloa Kyyrölä-kerhon toimintaan.

### HÄMEENLINNAN JA FORSSAN IKONIMAALAUSPIIRIT

Hämeenlinnan ja Forssan ikonimaalauspiirit toimivat seuraavasti:

- Hämeenlinnassa 14.9., 28.9., 12.10., 26.10., 2.11., 9.11. ja 23.11., päiväpiiri klo 14–17 ja ilta klo 17.30–20.30, kokoontuminen seurakuntasalilla.
- Forssassa 13.–14.10., 27.–28.10., 10.11. ja 24.–25.11. klo 10–17, kokoontuminen Ystävänkamarilla.

### AIKUISKRISTINOPPIKOULU

**Hämeenlinnassa** syksyllä 2012

Tarkoitettu ortodoksien kirkon jäsenille, jotka haluavat päivittää oman uskonsa perusteiden tuntemusta sekä muille ortodoksisesta uskosta kiinnostuneille. Kurssikirja: pappismunkki Ilarion, *Uskon mysteeri*

Paikka: Ortodoksinen seurakuntakoti, Matti Alangon katu 11 A

Aika: 17.10.–12.12. JOKA KESKIVIIKKO klo 18.30

- 17.10. Uskoa etsimässä
- 24.10. Jumala / Pyhä Kolminaisuus
- 31.10. Kristus – Jumala ja ihminen
- 7.11. Luominen
- 14.11. Ihminen
- 21.11. Kirkko
- 28.11. Sakramentit
- 12.12. Jumalanpalvelus ja rukous / Tuleva elämä

Aikuiskristinopiskoulun vetäjänä toimii isä Markus Aroma. Tervetuloa perehtymään uskomme perusteisiin!

### TIISTAISEURA

Pj. Sven Wessman, puh. 040 757 5228

Tiistaiseura kokoontuu seurakuntakodilla, Matti Alangon katu 11 A, ellei toisin mainita. Tiistaiseurailat alkavat kello 17 alkuhartaudella ja kahvituksella. Kirkkoillat, vigiliat ja liturgiat pääkirkossa, Erottajakatu 2.

- Ti 11.9. isä Markus: Pyhä Johannes Krysostomos kirkon opettajana
- Ti 25.9. Kari Laitinen: Kokemuksia Athosvuorelta
- Ti 9.10. Marianne Kantonen: Ikonit Kristuksen inkarnaation kuvaajina
- Su 21.10. klo 10 Jaakobin liturgia, kirkkokahvit
- Ti 23.10. Mikko Junes: Kirkkoon liittyvät seurakuntien potentiaalina
- Ti 6.11. isä Hariton: Jumalan oleminen ennen maailman syntymistä

### AIKUISKRISTINOPPIKOULU

**Forssassa** syksyllä 2012

Tarkoitettu ortodoksien kirkon jäsenille, jotka haluavat päivittää oman uskonsa perusteiden tuntemusta sekä muille ortodoksisesta uskosta kiinnostuneille.

Kurssikirja: pappismunkki Ilarion, *Uskon mysteeri*

Paikka: Ortodoksinen toimintakeskus, Keskuskatu 10

Aika: 16.10.–11.12. JOKA TIISTAI klo 18

- 16.10. Uskoa etsimässä
  - 23.10. Jumala / Pyhä Kolminaisuus
  - 30.10. Kristus – Jumala ja ihminen
  - 6.11. Luominen
  - 13.11. Ihminen
  - 20.11. Kirkko
  - 27.11. Sakramentit
  - 11.12. Jumalanpalvelus ja rukous / Tuleva elämä
- Aikuiskristinopiskoulun vetäjänä toimii isä Markus Aroma. Tervetuloa perehtymään uskomme perusteisiin!

● Su 11.11. klo 10 liturgia, isänpäivän kirkkokahvit

- Ti 20.11. klo 18 kirkkoilta, Neitseen Marian temppeliin tuominen, vigilia
  - Ti 4.12. vierailijana isä Gaius
  - Su 16.12. klo 10 liturgia, jonka jälkeen seurakunnan puurojuhla seurakuntakodilla.
- Tervetuloa!

### KUOROTOIMINTA

Kanttori Leena Lomu, puh. 040 707 6715, leena.lomu@ort.fi.

Hyvää alkavaa kautta kaikille!

### Kirkkokuoro

Kirkkokuoron harjoituskausi alkaa syyskuussa. Kuoroharjoitukset pidetään keskiviikkoisin klo 17–19 seurakuntakodilla (Matti Alangon katu 11A). Ensimmäi-

## Toimintaa lapsille, nuorille ja lapsiperheille

sellä kerralla ke 5.9. mahdollisille uusille tulokkaille pidän laulun kokeet alkaen klo 16, jonka jälkeen aloitamme normaalit harjoitukset klo 17. Jatkossa harjoitukset pidetään keskiviikkoisin, poikkeuksena 17.10. jolloin syysloman takia ei ole harjoituksia (vko 42). Joulukuussa ei ole 5.12. harjoituksia, koska silloin on vigilia eikä myöskään 19.12., koska tuolloin on yleinen sairaanvoitelu. Ennen joulua pidetään kuitenkin ylimääräiset kuoroharjoitukset ti 18.12. klo 17–19. Merkitkää myös kalenteriin Lucia-tapahtuma 13.12. klo 18, ehtoopalvelus Ahvenistolla ja Lucia-kynttiläkulkue keskussairaalaan.

### Laululintuset

Kirkkolaulua kaikille halukaille laulutaidosta riippumatta. Lauletaan jumalanpalveluksissa käytettäviä yhteislauluja ja harjoitellaan äänenkäyttöä. Laululintuset kokoontuvat kerran kuukaudessa torstaisin klo 12 KIRKOSSA. Kokoontumispäivät: 6.9., 4.10., 1.11. ja 20.12. Kaikki laulamisesta kiinnostuneet tulkaa tutustumaan.

**Kuoroharjoitukset Forssassa:** su 9.9. klo 9, la 27.10. klo 16, su 18.11. klo 9 ja su 23.12. klo 9.

**Kuoroharjoitus Lammilla** ennen liturgiaa la 22.12. klo 9.

### Tenavien torstaikerho

Kerhon toiminnasta vastaa Leena Lomu. Kerho on tarkoitettu alle kouluikäisille, ja kerhossa toimitaan yhdessä lasten ja vanhempien kanssa. Tenavakerho kokoontuu pääsääntöisesti kerran kuukaudessa torstaisin klo 12–14.

- 13.9. metsäretki – lähtö kirkon edestä.
- 11.10. museoretki – lähtö kirkon edestä.
- 15.11. Askartelua seurakuntakodilla ja alamme harjoitella joulujuhlaesitystä.
- 13.12. Lucian-päivän askartelua ja jatketaan leikin ohella joulujuhlaan valmistautumista srk-kodilla. Tervetuloa!

### Sinapinsiemenkerho

Sinapinsiemenkerhoa eli pyhäkerhoa vetää Klaudia Honkamäki, puh. 044 525 2100. Sinapinsiemenkerho kokoontuu pääsääntöisesti kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina kirkon alakerrassa liturgian

yhteydessä (sisäänkäynti ulkona kirkon takana alttarin alapuolella). Poikkeuksena kuitenkin 21.10., jolloin toimitetaan harvinaisempi Jaakobin liturgia. Pyhäkerhossa luetaan jokin raamatunkertomus, piirrellään tai askarrellaan ja opetellaan kirkon tapoja. Kerhoon ovat tervetulleita kaikenikäiset, ja pienimmät voivat tulla yhdessä aikuisen tai isomman sisaren kanssa. Kerho alkaa klo 10, ja sieltä tullaan kirkkoon noin 10.45, jonka jälkeen vanhemmat voivat viedä lapsensa ehtoolliselle. Syksyn kokoontumiset: 2.9., 21.10., 4.11. ja 2.12. Tervetuloa perhekerkoon!

### Kirkkolaulut tutuiksi

Ohjaajana Leena kanttori. Lapsille ja nuorille tarkoitettu laulakerho kokoontuu kerran kuukaudessa sunnuntaisin klo 16-17 kirkossa. Kerhossa lauletaan yhteislauluja ja opetellaan yhdessä kirkollisia asioita. Kerhopäivät: 9.9., 14.10., 18.11. ja 9.12. Kaikki mukaan!



KOTKAN SEURAKUNTA

Jumalanpalvelukset

KYMENLAAKSONKATU 2, 48100 KOTKA

Palvelusten toimittajat: **Papisto:** isä Alexander Hautamäki, **kanttori:** Katarine Lehtomäki

### KOTKA, Pyhän Nikolaoksen kirkko SYYSKUU

Pe 7.9. klo 11 seurakunnan-tarkastuksen alkajaisrukoushetki  
La 8.9. klo 18 vigilia, metropoliitta Ambrosius ja papisto  
Su 9.9. klo 10 liturgia, metropoliitta Ambrosius ja papisto, liturgian jälkeen Nikolaossalilla seurakunnankokous  
La 15.9. klo 18 vigilia  
Su 16.9. klo 10 liturgia  
La 22.9. klo 18 vigilia  
Su 23.9. klo 10 liturgia  
La 29.9. klo 18 vigilia  
Su 30.9. klo 10 liturgia

### LOKAKUU

La 6.10. klo 18 vigilia  
La 13.10. klo 18 vigilia  
Su 14.10. klo 10 liturgia  
La 20.10. klo 18 vigilia  
Su 21.10. klo 10 liturgia  
La 27.10. klo 18 ehtoopalvelus  
Su 28.10. klo 10 liturgia

### MARRASKUU

La 3.11. klo 10 liturgia, Karjalan

valistajat  
La 3.11. klo 18 ehtoopalvelus  
La 10.11. klo 18 vigilia  
Su 11.11. klo 10 liturgia, isänpäivä, kirkkokahvit salilla  
La 17.11. klo 18 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Ti 20.11. klo 18 vigilia  
Ke 21.11. klo 10 liturgia, Neitseän Marian temppeleihin tuominen  
La 24.11. klo 18 vigilia  
Su 25.11. klo 10 liturgia

### JOULUKUU

La 1.12. klo 18 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia  
Ke 5.12. klo 18 vigilia  
To 6.12. klo 10 liturgia, kirkon vuosijuhla, ruokailu salilla  
La 8.12. klo 18 vigilia

### LOVIISA, Pyhän Jumalansynnyttäjän kasanilaisen ikonin kirkko

La 8.9. klo 10 liturgia, metropoliitta Ambrosius ja papisto  
Su 7.10. klo 10 liturgia

Su 4.11. klo 10 liturgia  
Su 9.12. klo 10 liturgia

### KOTKAN SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 10.5.–8.8.2012

#### TERVETULO SEURAKUNTAAN

Railomäki Jenna  
Patjas Irma  
Zakharov Artem  
Buriko-Jäntti Nadezda  
Jäntti Juha-Vesa  
Kiabelev Guennadi  
Karaiste Maija  
Karaiste Jarkko

#### KASTETUT

Hotanen Jooa  
Matchenkov Leo  
Shamrin Egor

#### AVIOLIITTOON VIHITTY

Ilya ja Anna Prokofyev  
Kirill ja Hanna Siren  
Tanja ja Lassi Kettunen  
Tiia Suhola ja Kimmo Yliskoski





## Seurakunnantarkastus

**S**eurakunnan toimintakausi alkaa tänä syksynä viiden vuoden välein hiippakunnan piispan metropoliitta Ambrosiuksen toimittamalla seurakunnan tarkastuksella. Tarkastuksen yhteydessä esipaimen toimittaa sekä Kotkassa että Loviisassa juma-

lanpalveluksia.

Tänä kesänä seurakunnan nuoret olivat kristinoppikoululeirillä Lemillä yhdessä Lappeenrannan seurakuntalaisten kanssa. Järjestely todettiin toimivaksi ja hyväksi.

Lastenleirillä olimme Luovissa. Liki koko leirin ajan kestänyt sade ei

päässyt pahemmin haittaamaan. Diakonian naiset hoitivat jälleen kerran leiriläisten muonituksen. Heille suuri kiitos tästä!

Kesän aikana toimitimme Langinkoskella kolme liturgiaa ja kaksi ehtoopalvelusta. Osallistuminen jumalanpalveluksiin oli aktiivista kesän aikana. Nyt syyskauden käynnistyessä kaikki toimintapiirit starttaavat. Tervetuloa seurakunnan toimintaan!

Toivotan kaikille iloista syksyn aikaa!

■ Isä **Alexander Hautamäki**

### TIISTASEURA

Kokoontuu Nikolaos-salissa klo 17.

- 18.9. isä Alexander Hautamäki: Perustietoa ortodoksisen kirkon opista.
- 2.10. Birgit Salmenhaara: Matkakuvaus Kreetalta
- 16.10. isä Veikko Lisitsin: Sakramentteihin osallistuminen
- 30.10. Marja-Liisa Jenu kertoo kirjailija Anton Tsehovista
- 3.11. Karjalan valistajien yhteisen juhlan kahvitilaisuus (kirkko) (lauantai)
- 13.11. kanttori Katarine Lehtomäki: Kirkko ja sakramentit ihmisen elämässä
- 27.11. joululaulu- ja askarteluilta

### RÖNKYJÄT-mieslauluryhmä

Yhteystiedot kirkkoherranvirasto, puh (05) 212 490. Tervetuloa laulamaan!

- Su 21.10. klo 17 Rönkyjät-kahvikonsertti Nikolaos-salilla.

### TORSTAIKERHO

Kokoontuu Nikolaos-salilla klo 12 seuraavina torstaina: 13.9., 18.10 ja 15.11.

### NÄYTTELY

"Kirkollisia tekstiilejä ja esineitä Kotkan Pyhän Nikolaoksen kirkosta vuosilta 1798–1802." Näyttely avoinna tiistai-torstai klo 10–13 sekä erikseen sovituna ajankohtina ryhmille Nikolaos-salissa. Tervetuloa!

### KARHULAN ORTODOKSIT

Kokoontuvat 4.10. ja 1.11. Karhulan Kodintalolla klo 15.

### IKONIKERHO

Kokoontuu seurakunnan kerhohuoneessa viikottain. Lisätietoja virastolta.

### LASTEN MUSIIKKIKERHO

Lasten musiikkikerho kokoontuu ennen vigiliaa lauantaisin klo 17 Nikolaos-salilla. Lisätietoja Kati-kanttorilta.

### TYÖTTÖMIEN RUOKAILU

Keskiviikkoisin klo 11–12 Nikolaos-salilla 19.9., 10.10., 7.11. sekä maanantaina 10.12. klo 11–12.

### EU-RUOKAPAKETTIIEN JAKO

Ruokapaketit jaetaan Nikolaos-salilla klo 10–13 välisenä aikana seuraavina päivinä 26.9., 24.10. ja 21.11.

### Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto**, Kymenlaaksonkatu 2, 48100 Kotka, avoinna ti-to klo 10–13, puh. (05) 212 490, fax (05) 216 449, kotka@ort.fi, www.ort.fi / Seurakunnat / Kotka  
**Nikolaos-sali**, Kymenlaaksonkatu 2, 48100 Kotka, puh. (05) 212 482. Nikolaos-salia vuokrataan erilaisiin tilaisuuksiin, puh. (05) 212 490.  
**Kirkkoherra**: pastori Alexander Hautamäki, puh (05) 213 157, 0500 480 269, alexander.hautamaki@ort.fi  
**Kanttori**: Katarine Lehtomäki, puh. 050 359 4823  
**Seurakuntaemäntä**: Sirkka Paasonen, puh. 041 466 9096; seurakuntasali: puh. (05) 212 482  
Kotkan Pyhän Nikolaoksen kirkon **vahtimestari**: Vesa Lehtomäki, puh. (05) 212 490  
**Muu papisto**: rovasti Veikko Lisitsin, puh. 050 597 7349, veikko.lisitsin@gmail.com



### Tietoa seurakunnasta

Kotkan seurakuntaan kuuluu viisi kuntaa: Kotka, Pyhtää, Loviisa, Myrskylä ja Lapinjärvi. Seurakunnassa on kaksi vanhaa kirkkoa, Pyhän Nikolaoksen kirkko Kotkassa ja Jumalansynnyttäjän Kasanilaisen ikonin kirkko Loviisassa sekä Kotkan Metsolassa hautausmaalla pyhän Jumalansynnyttäjän suojeluksen

tsasouna ja Loviisan hautausmaalla pyhän Serafim Sarovilaisen avokappeli.



LAHTI, **Pyhän Kolminaisuuden kirkko**  
SYYSKUU

La 8.9. klo 18 vigilia  
Su 9.9. klo 10 liturgia  
To 13.9. klo 18 vigilia  
Pe 14.9. klo 9 liturgia, ristin löytäminen ja ylentäminen  
La 15.9. klo 18 ehtoopalvelus, slaavi/suomi  
Su 16.9. klo 10 liturgia, slaavi/suomi, kirkkokahvit  
Ke 19.9. klo 17.30 ehtoopalvelus  
La 22.9. klo 18 vigilia  
Su 23.9. klo 10 liturgia  
La 29.9. klo 18 vigilia  
Su 30.9. klo 10 liturgia  
Su 30.9. klo 18 vigilia

LOKAKUU

Ma 1.10. klo 9 liturgia, Jumalansynnyttäjän suojelus  
Ke 3.10. klo 17.30 ehtoopalvelus  
La 6.10. klo 18 vigilia  
Su 7.10. klo 10 liturgia  
La 13.10. klo 18 vigilia  
Su 14.10. klo 10 liturgia, kirkkokahvit  
Ke 17.10. klo 17.30 ehtoopalvelus  
La 20.10. klo 18 ehtoopalvelus, slaavi/suomi  
Su 21.10. klo 10 liturgia, slaavi/suomi, kirkkokahvit  
La 27.10. klo 18 vigilia  
Su 28.10. klo 10 liturgia

MARRASKUU

La 3.11. klo 18 vigilia  
Su 4.11. klo 10 liturgia  
Ke 7.11. klo 17.30 ehtoopalvelus  
La 10.11. klo 18 vigilia  
Su 11.11. klo 10 liturgia, kirkkokahvit  
Ke 14.11. klo 10 liturgia, koululaispalvelus  
Ke 14.11. klo 17.30 ehtoopalvelus  
La 17.11. klo 18 vigilia, venäjä/suomi  
Su 18.11. klo 10 liturgia, venäjä/suomi  
La 24.11. klo 18 vigilia  
Su 25.11. klo 10 liturgia

JOULUKUU

La 1.12. klo 18 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia  
Ke 5.12. klo 18 vigilia  
To 6.12. klo 10 liturgia, pyhä Nikolaos Ihmeidentekijä, itsenäisyyspäivä  
La 8.12. klo 18 vigilia  
Su 9.12. klo 10 liturgia, kirkkokahvit

La 15.12. klo 18 vigilia, slaavi/suomi  
Su 16.12. klo 10 liturgia, venäjä/suomi, kirkkokahvit  
Ke 19.12. klo 17.30 ehtoopalvelus

HYVINKÄÄ, **Karjalan valistajien kirkko**  
SYYSKUU

Ke 12.9. klo 18 ehtoopalvelus  
La 15.9. klo 17 vigilia  
Su 16.9. klo 10 liturgia  
La 29.9. klo 17 vigilia  
Su 30.9. klo 10 liturgia

LOKAKUU

La 6.10. klo 17 vigilia  
Su 7.10. klo 10 liturgia  
Ke 10.10. klo 18 ehtoopalvelus  
La 20.10. klo 17 vigilia  
Su 21.10. klo 10 liturgia

MARRASKUU

Pe 2.11. klo 18 vigilia, Karjalan valistajien juhla  
La 3.11. klo 9 vedenpyhitys ja liturgia, kirkon praasniekka  
Ke 14.11. klo 18 ehtoopalvelus  
La 17.11. klo 17 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Ke 21.11. klo 9 liturgia, koululaispalvelus, Neitsyt Marian temppelein tuominen  
Ke 28.11. klo 18 Jeesus-rukouspalvelus

JOULUKUU

La 1.12. klo 17 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia  
Ke 5.12. klo 18 vigilia  
To 6.12. klo 10 liturgia, pyhä Nikolaos Ihmeidentekijä, itsenäisyyspäivä  
La 15.12. klo 17 vigilia  
Su 16.12. klo 10 liturgia, jouluun valmistautumisen juhla

HEINOLA, **Kristuksen taivaaseen astumisen kirkko**, Hämeenkatu 6

Ma Jeesus-rukouspalvelus klo 20, ti akatistos klo 20, keskiviikkoinen aamupalvelus klo 9, to ehtoopalvelus klo 20 ja la aamupalvelus/hetkipalvelus klo 9.

La 8.9. klo 9 liturgia  
La 22.9. klo 18 vigilia  
Su 23.9. klo 10 liturgia  
La 13.10. klo 9 liturgia  
La 27.10. klo 18 vigilia  
Su 28.10. klo 10 liturgia  
La 10.11. klo 9 liturgia  
La 24.11. klo 18 vigilia  
Su 25.11. klo 10 liturgia

La 8.12. klo 9 liturgia

RIIHIMÄKI, seurakunnan toimitila, Valtakatu 3

Su 9.9. klo 10 liturgia, kirkkokahvit  
Ti 25.9. klo 18 ehtoopalvelus  
To 4.10. klo 18 ehtoopalvelus  
Su 14.10. klo 10 liturgia, kirkkokahvit  
Ti 30.10. klo 18 ehtoopalvelus  
Su 11.11. klo 10 liturgia, kirkkokahvit  
Ti 27.11. klo 18 ehtoopalvelus  
Su 9.12. klo 10 liturgia, kirkkokahvit

KAUSALA, **Neitsyt Marian syntymän tsasouna**, Keskikatu 4

Pe 7.9. klo 18 vigilia  
La 8.9. klo 9 vedenpyhitys ja liturgia, praasniekka, Neitsyt Marian syntymä  
To 27.9. klo 18 ehtoopalvelus  
La 13.10. klo 9 liturgia  
To 25.10. klo 18 ehtoopalvelus  
La 10.11. klo 9 liturgia  
To 22.11. klo 18 ehtoopalvelus  
La 8.12. klo 9 liturgia

ЛАХТИ, **Свято-Троицкая церковь**  
СЕНТЯБРЬ

Сб 8.9. в 18 всенощное бдение  
Вск 9.9. в 10 литургия  
Чт 13.9. в 18 всенощное бдение  
Пт 14.9. в 9 литургия, Воздвижение Креста Господня  
Сб 15.9. в 18 вечерня, ц.-сл./фин  
Вск 16.9. в 10 литургия, ц.-сл./фин, церковное чаепитие  
Ср 19.9. в 17.30 вечерня  
Сб 22.9. в 18 всенощное бдение  
Вск 23.9. в 10 литургия  
Сб 29.9. в 18 всенощное бдение  
Вск 30.9. в 10 литургия  
Вск 30.9. в 18 всенощное бдение

ОКТАБРЬ

Пн 1.10. в 9 литургия, Покров Пресвятой Богородицы  
Ср 3.10. в 17.30 вечерня  
Сб 6.10. в 18 всенощное бдение  
Вск 7.10. в 10 литургия, церковное чаепитие  
Сб 13.10. в 18 всенощное бдение  
Вск 14.10. в 10 литургия, церковное чаепитие  
Ср 17.10. в 17.30 вечерня



Сб 20.10. в 18 вечерня,  
ц.-сл./фин.  
Вск 21.10. в 10 литургия,  
ц.-сл./фин., церковное  
чаепитие  
Сб 27.10. в 18 всенощное бдение  
Вск 28.10. в 10 литургия

#### НОЯБРЬ

Сб 3.11. 18 всенощное бдение  
Вск 4.11. 10 литургия  
Ср 7.11. 17.30 вечерня  
Сб 10.11. 18 всенощное бдение  
Вск 11.11. 10 литургия,  
церковное чаепитие  
Ср 14.11. 10 литургия  
(приглашены школьники)  
Ср 14.11. 17.30 вечерня  
Сб 17.11. 18 всенощное  
бдение, ц.-слав./фин.  
Вск 18.11. 10 литургия,  
ц.-слав./фин., церковное  
чаепитие  
Сб 24.11. 18 всенощное бдение  
Вск 25.11. 10 литургия

#### ДЕКАБРЬ

Сб 1.12. 18 всенощное бдение  
Вск 2.12. 10 литургия  
Ср 5.12. 18 всенощное бдение  
Чт 6.12. 10 литургия,  
Свт. Николая Чудотворца,  
День независимости  
Сб 8.12. 18 всенощное бдение  
Вск 9.12. 10 литургия,  
церковное чаепитие  
Сб 15.12. 18 вечерня,  
ц.-слав./фин.  
Вск 16.12. 10 литургия,  
ц.-слав./фин., церковное  
чаепитие  
Ср 19.12. 17.30 вечерня

#### ХЮВИНКАЯ, Церковь Всех Карельских святых, Tšasounakuja 1

#### СЕНТЯБРЬ

Ср 12.9. в 18 вечерня  
Сб 15.9. в 17 всенощное бдение  
Вск 16.9. в 10 литургия  
Сб 29.9. в 17 всенощное бдение  
Вск 30.9. в 10 литургия

#### ОКТАБРЬ

Сб 6.10. в 17 всенощное бдение  
Вск 7.10. в 10 литургия  
Ср 10.10. в 18 вечерня  
Сб 20.10. в 17 всенощное бдение  
Вск 21.10. в 10 литургия

#### НОЯБРЬ

Пт 2.11. 18 всенощное бдение

Сб 3.11. 9 водосвятный  
молебен и литургия,  
престольный праздник,  
Память всех Карельских  
святых  
Ср 14.11. 18 вечерня  
Сб 17.11. 17 всенощное бдение  
Вск 18.11. 10 литургия  
Пн 21.11. 9 литургия

(приглашены  
школьники), Введение  
во храм Пресвятой  
Богородицы  
Ср 28.11. 18 служба  
Иисусовой молитвы

#### ДЕКАБРЬ

Сб 1.12. 17 всенощное бдение  
Вск 2.12. 10 литургия  
Ср 5.12. 18 всенощное бдение  
Чт 6.12. 10 литургия,Свт.  
Николая Чудотворца,  
День независимости  
Сб 15.12. 17 всенощное бдение  
Вск 16.12. 10 литургия,  
праздник приготовления  
к Рождеству

#### ХЕИНОЛА, Церковь Вознесения

**Господня**, Hämeenkatu 6  
По в 20 служба Иисусовой молитвы, Вт  
в 20 акафист, Ср в 9 утренняя, Чт в 20  
вечерня, Сб в 9 утренняя/изобразительные.  
Сб 8.9. в 9 литургия

Сб 22.9. в 18 всенощное бдение  
Вск 23.9. в 10 литургия  
Сб 13.10. в 9 литургия  
Сб 27.10. в 18 всенощное бдение  
Вск 10.11. в 10 литургия  
Сб 24.11. 18 всенощное бдение  
Вск 25.11. 10 литургия  
Сб 8.12. 9 литургия

#### РИИХИМЯКИ, Valtakatu 3

Вск 9.9. в 10 литургия,  
церковное чаепитие  
Вт 25.9. в 18 вечерня  
Чт 4.10. в 18 вечерня  
Вск 14.10. в 10 литургия,  
церковное чаепитие  
Вт 30.10. в 18 вечерня  
Вск 11.11. 10 литургия  
Вт 27.12. klo 18 вечерня  
Вск 9.12. 10 литургия

#### КАУСАЛА, Часовня Рождества

**Пресвятой Богородицы**, Keskikatu 4  
Пт 7.9. в 18 всенощное бдение  
Сб 8.9. в 9 водоосвящение  
и литургия, престольный  
праздник, Рождество  
Пресвятой Богородицы  
Чт 27.9. в 18 вечерня  
Сб 13.10. в 9 литургия  
Чт 25.10. в 18 вечерня  
Сб 10.11. 9 литургия  
Чт 22.11. в 18 вечерня  
Сб 8.12. 9 литургия

### Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto**, Harjukatu 5, 15110 Lahti, puh. 020 610 0450, avoinna  
ma-to klo 10–13, fax 0206 100 463, lahti@ort.fi

Kirkkoherra: pastori **Aki Leskinen**, puh. 0206 100 451

Toinen pappi: pastori **Ville Kiiveri**, puh. 0206 100 452

Papiston apuna: rovasti **Olavi Merras**, puh. 040 510 4664

pastori **Matti Lipitsäinen**, puh. 0400 625 446

pastori **Martti Hänninen**, puh. 050 365 8754

diakoni **Taisto Rikkonen**, puh. 050 371 6475

diakoni **Aki Korpela**, puh. (019) 422 101

diakoni **Keijo Ikävalko**, puh. 040 742 4615

Maahanmuuttajatyö: Avoinna

Kanttori: **Petri Huttu**, puh. 0206 100 453

Toinen kanttori: **Minna Jokinen**, puh. 0206 100 454

Seurakuntalehtori: **Ilmari Kaven**, puh. 040 738 1137

Lahten seurakuntakeskuksen vahtimestari **Kimmo Mäenrinne**, puh. 0206 100 456

### Pyhäköt:

**Lahti**, Pyhän Kolminaisuuden kirkko, Harjukatu 5

**Heinola**, Kristuksen taivaaseen astumisen kirkko, Hämeenkatu 6, puh. 020 610 0461

**Hyvinkää**, Karjalan valistajien kirkko, Tšasounakuja 1, puh. 020 610 0460

**Kausala**, Neitsyt Marian syntymän tšasouna, Keskikatu 4, puh. 020 610 0462



## Syyskauden alkaessa

**U**usi kirkkovuosi on alkanut syyskuun alussa, ja aloitamme seurakunnassa syksyn toimintoja. Kesän leirit ovat ohi, ja odotamme uusia nuoria innokkaasti mukaan toimintaan. Suurin odotus lienee maahanmuuttajatyöhön nimeytyn papin saaminen seurakuntien palvelukseen. Venäjänkieliset seurakuntalaiset tiedustelevat asiaa viikoittain.

Isä **Mikael Nummela** on lupautunut hoitamaan syyskauden slaavinkieliset palvelukset ja syntintunnustukset, ja isä **Olavi Meras** on hoitanut venäjänkielisiä

kerhotoimintaa ansiokkaasti. Hiipakuntamme esipaimen, metropoliitta **Ambrosius**, työskentelee maahanmuuttajia palvelevan papin saamiseksi aktiivisesti.

Seurakunnan odotukset ovat suuret myös kirkon keskushallinnon muutoksen osalta. Kirkollishallitus on aloittanut muutoksen palvelutoimisto-malliin. Kirkon palvelukeskus jatkaa kirkollishallituksen tehtäviä Kuopiossa entiseen malliin, mutta muutoksen kautta on tarkoitus selkeyttää asioiden hoitoa ja tukea entistä paremmin seurakuntien toimintaa. Kirkollishallituksessa toimii jo tällä hetkellä

kirkon keskusrekisteri ja palvelutoimisto Aulis.

Keskusrekisteri hoitaa kaikki virkatodistuksiin liittyvät asiat, ja seurakuntalaiset voivat tarvittaessa tilata virkatodistukset suoraan Kuopion keskusrekisteristä. Seurakunnan virastosta ei siis anneta enää virkatodistuksia. Palvelutoimisto Aulis hoitaa jo suuren osan seurakuntien talouteen ja palkanmaksuun liittyviä asioita. Lahden seurakunta on ollut jo kolme vuotta palvelutoimisto Auloksen asiakkaana, ja olimme ensimmäinen Helsingin hiipakunnan seurakunnista, joka antoi seurakunnan talouden palvelutoimiston hoidettavaksi.

Toivotan kaikille Analogin lukijoille antoisaa ja armorikasta kirkkovuoden alkua.

■ Isä **Aki Leskinen**

### SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 9.5.–5.8.2012

**KASTETUT**  
Pesonen, Minea Aurora  
Asikainen, Roni Anton  
Laakkonen, Roo Pauliina

Jani Petteri Vahtera &  
Ida-Lotta Sofia Vahtera  
(e Backman)

Laakso, Ira  
Lager, Arttu  
Lager, Emma  
Lehtonen, Evguenia  
Nieminen, Miranda  
Pafitti, Eleni  
Puuronen, Petri  
Sojunen, Elena  
Sorsa, Sara-Maria  
Tirkkonen, Taru  
Tissari, Raija  
Valkama, Anna

von Knorring, Marika  
Kaikki yhteensä 20, joista 4  
liittynyt seurakuntaan)

**AVIOLIITTOON VIHITYT**  
Marko Tapio Taskila &  
Merja Riitta Sagulin  
Timo Tapani Melentjeff &  
Ella Eveliina Melentjeff (e Kääriä)  
Jukka Lasse Petteri Rajala &  
Sanna Katriina Rajala (e Hassinen)

**TERVETULOA SEURAKUNTAAN**  
Bloigu, Sami  
Ivanov, Igor  
Jaatinen, Janne  
Jolkkonen, Serafima  
Kaaronen Antti  
Klonaris, Christina  
Klonaris, Eleni

**IKUINEN MUISTO**  
Bogdanoff, Armas Kalevi 80 v.  
Hotari, Hermes 72 v.  
Kaarisalo, Aulis 78 v.  
Kulju, Niina 79 v.  
Louhula, Klaudia 90 v.  
Rieppo, Olga 92 v.

#### DIAKONIA TOIMINTAA!

Diakonia-toimikunta kutsuu kaikkia diakoniatyöstä kiinnostuneita keskustelemaan seurakunnan diakoniatyöstä ja sen kehittämiseksi. Keskustelutilaisuus pidetään Lahden seurakuntasalilla tiistaina 18.9. klo 18. Tervetuloa mukaan ideoimaan tulevaa toimintaa!

040 867 5887, anastasia.lappalainen@gmail.com.

kokoontuminen pe 17.8. klo 18–22. Siitä jatketaan eteenpäin joka toinen perjantai. Syksyn viimeinen kokoontuminen on 7.12. Yhteyshenkilö on Satu Timonen, puh. 040 745 3517, satumaa-rit.timonen@gmail.com

#### LASTENKERHO LAHDESSA

Lastenkerho Lahdessa kokoontuu kerran kuukaudessa kaksikielisten jumalanpalvelusten (slaavi/suomi) yhteydessä. Kerho toimii kaksikielisenä. Kerho alkaa klo 9.40, ja kerhon jälkeen lapset osallistuvat liturgian loppuosaan. Lisätietoja Anastasia Lappalainen, puh.

#### LAHDEN KIRKKOKUORO

Lahden kirkkokuoron harjoitukset aloitetaan ke 5.9. klo 18 Lahden seurakuntasalissa. Uudet laulajat, ottakaa yhteyttä kanttoriin. Yhteyshenkilö Petri Huttu, puh. 0206 100 453, petri.huttu@ort.fi

#### LAHDEN ORTODOKSIPIIRI

Lahden ortodoksiapiiri kokoontuu Lahdessa kerhohuoneella 19.9. klo 18. Kokoontuminen on kuukauden 3. keskiviikkona klo 18 (klo 17.30 alkavan ehtoopalveluksen jälkeen) kerhohuoneella. Uudet ja vanhat kerholaiset ovat tervetulleita mukaan! Yhteyshenkilö Ville Kiiveri, puh. 0206 100 452, ville.kiiveri@ort.fi

#### PARITON PERJANTAI

Yläasteikäisille ja sitä vanhemmille tarkoitetut nuortenillat jatkuvat. Pariton perjantai kokoontuu jälleen jokaisen kuukauden parittomina perjantai-iltoina klo 18–22 Lahden seurakuntasalissa, osoitteessa Harjukatu 5. Ensimmäinen

## LAHDEN IKONIMAALAUPIIRI

Lahden ikonimaalauspiirin syyskaudella 2012 teemana on Teofanes Kreetalaisen Kristus Kaikkivaltias -ikoni. Kokoon-  
miset: 13.9., 27.9., 18.10., 1.11. ja 15.11.  
päiväryhmä klo 14–17 ja iltaryhmä  
klo 17–20 Lisätietoja opettajalta: Antti  
Narmala, antti\_narmala@hotmail.com  
tai 050 934 6437.

## AVOIMET OVET

Hyvinkään kirkolla on avoimet ovet  
keskiviikkoisin klo 17–19. Tervetuloa  
keskustelemaan papin kanssa ja tutus-  
tumaan ortodoksisen kirkon elämään!

## HYVINKÄÄN KIRKKOKUORO

Hyvinkään kirkkokuoro aloittaa kesä-  
taun jälkeen harjoitukset maanantaina  
27.8. klo 18 Hyvinkään kirkon srk-salilla  
(Tasounakuja 1). Lisätiedot kanttori  
Minna Jokinen, puh. 0206 100 454,  
minna.jokinen@ort.fi

## HYVINKÄÄN ORTODOKSIPIIRI

Hyvinkään ortodoksiapiiri kokoontuu  
keskiviikkoisin ehtoopalveluksen jälkeen  
n. klo 18.30. Seuraa ilmoittelua kirkon  
ilmoitustaululla ja nettisivuilla www.ort.  
fi/lahti. Yhteyshenkilö Ville Kiiveri, puh.  
0206 100 452, ville.kiiveri@ort.fi

## HYVINKÄÄN TIISTASEURA

Hyvinkään Tiistaiseuran syksyn ensim-  
mäinen kokoontuminen tiistaina 4.9.  
Seuraa Aamupostin tiedotusta! Lisätie-  
dot kanttori Minna Jokinen, puh. 0206  
100 453, minna.jokinen@ort.fi

## HYVINKÄÄN IKONIMAALAUSSKERHO

Hyvinkään ikonimaalauskerho kokoon-

tuu Hyvinkään ortodoksisella kirkolla  
syksyllä 2012 lauantaisin klo 10–14.  
Seuraavat kerrat syyskuussa ovat 14.9.,  
22.9. ja 29.9. ja lokakuussa 6.10, 13.10.  
sekä marraskuussa 10.11., 17.11. ja  
24.11. Mukaan voi vielä tulla jo alkavalle  
kurssille. Tiedustelut Liisa Holst, puh.  
040 566 8481, liisa.holst@kolumbus.fi,  
www.liisaholst.fi.

## RIIHIMÄEN TOIMITILA MINEA

To 4.10. klo 18 nunna Kristoduli vie-  
railee. Alustus ja keskustelu aiheesta  
"Nöyryys ja kärsivällisyys kristityn  
elämässä." Muiden toimintojen osalta  
seuraa ilmoittelua Aamupostissa ja seu-  
rakunnan nettisivuilla www.ort.fi/lahti.  
Yhteyshenkilö Meri-Helga Mantere,  
puh. 040 552 9378.

## ORIMATTILAN TIISTASEURA

Orimattilan tiistaiseura kokoontuu tänä  
syksynä ensimmäisen kerran Maire  
Kuisminin luona tiistaina 2.10. klo 14  
(os. Erkontie 30). Yhteyshenkilö on  
Maire Kuismin, puh. 050 567 9443.

## KAUSALAN ORTODOKSIPIIRI

Kausalan ortodoksiapiiri kokoontuu  
kerran kuukaudessa torstaisin klo 18.  
Kerhoillan alussa toimitetaan ehtoopal-  
velus ja syksyn ensimmäinen kokoontu-  
minen on torstaina 27.9. Ortodoksiapiiri  
kokoontuu tsasounalla (Keskikatu 4,  
Kausala). Yhteyshenkilö Aki Leskinen,  
puh. 0206 100 451, aki.leskinen@ort.fi

## VALAMON YSTÄVÄT

Pe 7.12. piirakkatalokoot klo 10–19 seu-  
rakuntasalissa. Joulumyyjäiset la 8.12.  
klo 9–13 Lahden seurakuntasalissa.  
Kirkkokahvit liturgian jälkeen Lahden

seurakuntasalissa su 14.10., 11.11. ja  
9.12. Syysretki suunnitteilla, tarkemmat  
tiedot tulossa myöhemmin. Yhteyshen-  
kilö Pirjo Jussila, puh. 050 336 0990.

## NAISYHTEISÖ HEINOLASSA

La 20.10. ääni- ja laulopedagogi Pia  
Skibdahl pitää Naisyhteisössä kurssin  
"Hoitava ääni". Tutustumme äänen  
kiehtovaan maailmaan rentouttavien  
hiljaisten äänien sekä virkistävien voi-  
määniiden avulla. Voimme kokea, miten  
ääni hoitaa värähtelyillään kokonais-  
valtaisesti. Jokaisen ääni on hyväksyttävä,  
emme suorita mitään. Voimme levätä ja  
kellua äänen virassa. Meistä tulee soiva  
yhteisö. Ilm. & tied. puh. 050 570 0559  
tai pia.skibdahl@kolumbus.fi.

Syksyksi suunnitteilla myös raamat-  
tupiiri, yhteistä rukousliikuntaa ja käsi-  
töitä. Soita ja kysy lisää! Talkoolaiset ovat  
tervetulleita yhteisöön, ja meille on myös  
mahdollista tulla asumaan/lomaillemaan  
lyhyemmäksi aikaa. Tervetuloa! Lisätietoja  
antaa toiminnanjohtaja Maarit Kukkavaa-  
ra, Hämeenkatu 6, Heinola, puh. 044 715  
3879, naisyhteiso@gmail.com

## VUOKRATAAN!

1h, avok. ja kh 36 m<sup>2</sup> Lahdessa.  
Lisätietoja kirkkoherra Aki Leskiseltä,  
puh.0206 100 451.

## TERVETULOAA SYNTÄREILLE

Tervetuloa juhlistamaan  
50-vuotissyntymäpäivääni Lahden  
seurakuntasaliin 21.10. liturgian jälkeen  
eli noin klo 11.40. Ei kukkia kiitos, mah-  
dolliset muistamiset voi osoittaa matka-  
tilille OP 561007-4111696. Seurakun-  
tasalissa syömisen ja juomisen ohessa  
myös hyvää musiikkia. Tervetuloa!  
**Petri Huttu, kanttori**



## LAPPEENRANNAN SEURAKUNTA Jumalanpalvelukset

KRISTIINANKATU 7,  
53900 LAPPEENRANTA

### LAPPEENRANNAN Pokrovan kirkko SYYSKU

La 1.9. klo 18 vigilia  
Su 2.9. klo 10 liturgia  
La 8.9. klo 18 ehtoopalvelus  
ja akatistos Jumalansyntyttäjälle  
Su 9.9. klo 10 liturgia  
To 13.9. klo 18 juhlavigilia ja  
ristin esiinkanto  
Pe 14.9. klo 10 liturgia, ristin  
ylentäminen  
La 15.9. klo 18 vigilia  
Su 16.9. klo 10 liturgia

La 22.9. klo 18 vigilia  
Su 23.9. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia  
Su 30.9. klo 18 juhlavigilia

### LOKAKUU

Ma 1.10. klo 10 liturgia, ristaat-  
to ja vedenpyhitys, Juma-  
lansyntyttäjän suojelus,  
kirkon praasniekka  
La 6.10. klo 18 vigilia  
Su 7.10. klo 10 liturgia  
La 13.10. klo 18 ehtoopalvelus

ja akatistos Jumalansyntyttäjälle  
Su 14.10. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia

La 20.10. klo 18 vigilia  
Su 21.10. klo 10 liturgia  
La 27.10. klo 18 vigilia  
Su 28.10. klo 10 liturgia

### MARRASKUU

La 3.11. klo 18 vigilia  
Su 4.11. klo 10 liturgia  
La 10.11. klo 18 ehtoopalvelus ja  
akatistos pyhittäjä Serafim Sarovilaiselle





Su 11.11. klo 10 liturgia  
La 17.11. klo 18 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Ti 20.11. klo 18 juhlargilia  
Ke 21.11. klo 10 liturgia,  
*Neitseän Marian  
temppeleän tuominen*  
La 24.11. klo 18 vigilia  
Su 25.11. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia

**JOULUKUU**

La 1.12. klo 18 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia  
To 6.12. klo 16 itsenäisyys-  
päivän rukoushetki  
La 8.12. klo 18 ehtoopalvelus  
ja akatistos pyhälle  
*Nikolaokselle*  
Su 9.12. klo 10 liturgia  
La 15.12. klo 18 vigilia  
Su 16.12. klo 10 liturgia, pyhien  
*esi-isien sunnuntai*

**БОГОСЛУЖЕНИЯ  
ПОКРОВСКАЯ ЦЕРКОВЬ В ЛАППЕ-  
ЭНРАНТА  
СЕНТЯБРЬ**

Cб 1.9. в 18 всенощная  
Вск 2.9. в 10 литургия  
Cб 8.9. в 18 вечерня и  
акафист Пресвятой  
*Богородице*  
Вск 9.9. в 10 литургия  
Cр 13.9. в 18 праздничная  
всенощная и вынос  
*Креста*  
Чт 14.9. в 10 литургия,  
*Воздвижение Креста  
Господня*

Cб 15.9. в 18 всенощная  
Вск 16.9. в 10 литургия  
Cб 22.9. в 18 всенощная  
Вск 23.9. в 10 литургия на  
*церковно-славянском  
языке*  
Cб 30.9. в 18 праздничная  
всенощная

**ОКТАБРЬ**

Пн 1.10. в 10 литургия,  
крестный ход  
освящение воды,  
*Покров Пресвятой  
Богородицы,  
престольный  
праздник храма*  
Cб 6.10. в 18 всенощная  
Вск 7.10. в 10 литургия  
Cб 13.10. в 18 вечерня и  
акафист Пресвятой  
*Богородице*  
Вск 14.10. в 10 литургия на  
*церковно-славянском языке*

Cб 20.10. в 18 всенощная  
Вск 21.10. в 10 литургия  
Cб 27.10. в 18 всенощная  
Вск 28.10. в 10 литургия

**НОЯБРЬ**

Cб 3.11. в 18 всенощная  
Вск 4.11. в 10 литургия  
Cб 10.11. в 18 вечерня и  
акафист преподобному  
*Серафиму Саровскому*  
Вск 11.11. в 10 литургия  
Cб 17.11. в 18 всенощная  
Вск 18.11. в 10 литургия  
Вт 20.11. в 18 праздничная  
всенощная  
Cр 21.11. в 10 литургия, *Вход  
во храм Пресвятой  
Богородицы*  
Cб 24.11. в 18 всенощная  
Вск 25.11. в 10 литургия на  
*церковно-славянском  
языке*

**ДЕКАБРЬ**

Cб 1.12. в 18 всенощная  
Вск 2.12. в 10 литургия  
Чт 6.12. в 16 благодарственный  
молебен, *день  
независимости  
Финляндии*  
Cб 8.12. в 18 вечерня и  
акафист святителю  
*Николаю Чудотворцу*  
Вск 9.12. в 10 литургия  
Cб 15.12. в 18 всенощная  
Вск 16.12. в 10 литургия,  
*неделя святых праотец*

**IMATRAN Pyhän Nikolaoksen kirkko  
SYYSKUU**

La 1.9. klo 18 vigilia  
Su 2.9. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia  
Pe 7.9. klo 18 juhlargilia  
La 8.9. klo 10 liturgia, *Neitsyt  
Marian syntymä*  
La 15.9. klo 18 vigilia  
Su 16.9. klo 10 liturgia  
La 22.9. klo 18 vigilia  
Su 23.9. klo 10 liturgia  
La 29.9. klo 18 vigilia

**LOKAKUU**

La 6.10. klo 18 vigilia  
Su 7.10. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia  
Su 14.10. klo 18 ehtoopalvelus  
ja akatistos pyhälle  
*Nikolaokselle*  
Pe 19.10. klo 18 parastasis,  
*vainajien yleinen muisto*

La 20.10. klo 10 liturgia ja  
panihida, *Demetrioksen  
lauantai, vainajien yleinen  
muisto*  
La 20.10. klo 18 vigilia  
Su 21.10. klo 10 liturgia  
La 27.10. klo 18 vigilia  
Su 28.10. klo 10 liturgia

**MARRASKUU**

La 3.11. klo 18 vigilia  
Su 4.11. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia  
Su 11.11. klo 18 ehtoopalvelus  
ja akatistos pyhittäjä  
*Aleksanteri Syväriäläiselle*  
La 17.11. klo 18 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
La 24.11. klo 18 vigilia  
Su 25.11. klo 10 liturgia

**JOULUKUU**

La 1.12. klo 18 vigilia  
Su 2.12. klo 10 slaavinkielinen  
liturgia  
Ke 5.12. klo 18 juhlargilia  
To 6.12. klo 10 liturgia,  
*ristisaatto Vuoksen  
rannalle ja vedenpyhitys,  
kirkon praasniekka*  
La 15.12. klo 18 vigilia  
Su 16.12. klo 10 liturgia, pyhien  
*esi-isien sunnuntai*

**НИКОЛЬСКАЯ ЦЕРКОВЬ В ИМАТРА  
СЕНТЯБРЬ**

Cб 1.9. в 18 всенощная  
Вск 2.9. в 10 литургия на  
*церковно-славянском языке*  
Пт 7.9. в 18 праздничная  
всенощная  
Cб 8.9. в 10 литургия,  
*Рождество Пресвятой  
Богородицы*  
Cб 15.9. в 18 всенощная  
Вск 16.9. в 10 литургия  
Cб 22.9. в 18 всенощная  
Вск 23.9. в 10 литургия  
Cб 29.9. в 18 всенощная

**ОКТАБРЬ**

Cб 6.10. в 18 всенощная  
Вск 7.10. в 10 литургия на  
*церковно-славянском языке*  
Вск 14.10. в 18 вечерня и  
акафист святителю  
*Николаю Чудотворцу*  
Пт 19.10. в 18 парастас,  
*общее поминовение  
усопших*  
Cб 20.10. в 10 литургия и  
панихида, *общее поми-  
новение усопших*  
Cб 20.10. в 18 всенощная

Вск 21.10. в 10 литургия  
Сб 27.10. в 18 всенощная  
Вск 28.10. в 10 литургия

#### НОЯБЬ

Сб 3.11. в 18 всенощная  
Вск 4.11. в 10 литургия на  
церковно-славянском языке  
Вск 11.11. в 18 вечерня и  
акафист преподобному  
Александрю Свирскому  
Сб 17.11. в 18 всенощная  
Вск 18.11. в 10 литургия  
Сб 24.11. в 18 всенощная  
Вск 25.11. в 10 литургия

ДЕКАБРЬ  
Сб 1.12. в 18 всенощная  
Вск 2.12. в 10 литургия на  
церковно-славянском языке  
Ср 5.12. в 18 праздничная  
всенощная  
Чт 6.12. в 10 литургия,  
крестный ход к реке  
Вуокса и освящение  
воды, Свяtitель  
Николай, престольный  
праздник храма  
Сб 15.12. в 18 всенощная  
Вск 16.12. в 10 литургия, неде-  
ля святых праотец

PARIKKALAN Johannes Kastajan  
tsasouna  
Su 30.9. klo 10 liturgia  
Su 14.10. klo 10 liturgia  
La 3.11. klo 10 liturgia, Karjalan  
valistajat  
Ke 26.12. klo 10 liturgia,  
Jumalansynnyttäjän  
muisto, Il joulupäivä  
JOUTSENON PULPIN KAPPELI  
Su 9.9. klo 10 liturgia  
Su 1.11. klo 10 liturgia  
Su 9.12. klo 10 liturgia

## Yhteystiedot:

Kirkkoherranvirasto, Kristiinankatu 7, 53900 Lappeenranta, puh. 0206 100 470,  
fax 0206 100 471, avoinna ma ja ke klo 10–13  
Lappeenrannan seurakuntatalo, Kristiinan-katu 7, 53900 Lappeenranta  
Imatran seurakuntatalo, Vuoksenniskantie 3, 55510 Imatra, puh. ja fax 0206 100 472  
Kirkkoherra **Timo Tynkkynen** (puhuu myös venäjää, оворит порусски),  
puh. 0206 100 473, timo.tynkkynen@ort.fi  
Il pappi **Aarne Ylä-Jussila**, puh. 0206 100 474, aarne.yla-jussila@ort.fi  
Kanttori **Jarmo Huttu**, puh. 0206 100 475, jarmo.huttu@ort.fi  
Apukanttori **Tatiana Mäkelä**, (puhuu myös venäjää, говорить по русски)  
puh. 0206 100 478, tatiana-suomi@mail.ru  
Seurakuntamestari **Kauko Pussinen**, puh. 0206 100 476, kauko.pussinen@ort.fi  
Imatran vahtimestari ja seurakunnan kirkkoleivänpaistaja **Nadezda Ryyppö**  
(puhuu myös venäjää, говорить по русски), puh. 0206 100 477  
Kuntien päätoimiset uskonnonopettaja: **Kirsi Rovio** (puhuu myös venäjää,  
говорить по русски), puh. 050 367 5181, kirsi.rovio@elisane.fi, ja  
**Sanna Salonen** (puhuu myös venäjää, говорить по русски), puh. 050 337 9397,  
sanna.salonen@koulut.imatra.fi  
**Papiston apuna**  
Rovasti Markus Petsalo, puh. 0400 253 370  
Rovasti Mauri Patronen, puh. 040 595 1688  
Diakoni Jorma Liesma, puh. 040 717 6491 Diakoni Veikko Tiittanen

## Pyhäköt:

**Lappeenran-  
nan kirkko**,  
kirkonisännöitsijä  
Juri Hodokainen ja  
apulaisännöitsijä  
Fredrik Söderlund

**Imatran kirkko**,  
kirkonisännöitsijä:  
Tuomo Pussi

**Parikkalan  
rukoushuone**,  
rukoushuoneen  
isännöitsijä:  
Teemu Kivi

**Koitsanlahden  
rukoushuone**,  
rukoushuoneen  
isännöitsijä: Ante-  
ro Lappalainen



## SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 10.5.–30.7.2012

KASTETUT  
Jormanainen,  
Maria Sofia Aksenia  
Vimm, Aliisa Elve Isabella  
Koposova, Milana Alina  
Dzhankhotov,  
Ivan Pietari Johannes  
Khardikova, Natalia  
Tribukh, Nina  
Yhteensä 6

IKUINEN MUISTO  
Putkisalo, Pauli 76 v.  
Mustola, Lyyli 92 v.  
Mikonsaari,  
Saima Kaarina 86 v.  
Näre, Anna 91 v.  
Laapas, Olga 89 v.  
Yhteensä 5

SEURAKUNTAAN  
MUUTTANEET  
Perhiö, Anu Maria  
Järvinen, Marjut Helena  
Norppa, Annastiina  
Praatskonen, Paavo Andrei  
Praatskonen, Hanna Alina  
Praatskonen, Pentti Kalevi  
Machigin Anton  
Palamarchuk, Anna  
Sirkich, Alexander  
Sirkich, Alina Sofia  
Vasilchenko, Marina  
Ivanov, Eeli Daniil  
Hartikainen, Galina  
Hartikainen, Linda Karoliina  
Hartikainen, Antti Santeri  
Simpura, Mikko Tapio  
Pyy, Lauri Markus Juhani

Kyyrönen, Atte Johannes  
Myller, Elias  
Myller, Riikka Susanna  
Myller, Alise Emilia  
Yhteensä 22  
SEURAKUNNASTA  
MUUTTANEET  
Ikonen, Pekka Aleksii  
Fagerström, Anniina Maaria  
Ahlfors, Miro Carl Tomas  
Koivula, Heikki Juhani  
Kuutsa, Maria Karoliina  
Serova, Olga  
Serova, Polina Pauliina  
Alatalo, Kari Matias  
Alatalo, Ljubov Vasiljevna  
Kinnunen, Liisa Helmi  
Summala, Katja Hannele

Silvonen, Terttu  
Vilmalotta Annika  
Punkka, Natalia  
Saveliev, Alexey  
Saveliev, Kirill  
Savelieva, Susanna  
Yhteensä 16  
AVIOLIITTOON VIHITTY  
Poutanen, Antti Petteri ja  
Poutanen, Maritta Johanna  
Stratu, Andrei ja Mäkelä,  
Alena Teppana,  
Jussi Antti ja  
Poutanen, Oxana  
Yhteensä 3  
KIRKKOON LIITTYNEET  
Koposova, Natalia

Koposova, Milana Alina  
Koposova, Alexander  
Dzhankhotov, Valentin  
Dzhankhotova,  
Ivan Pietari Johannes  
Postnikova, Maria  
Tribukh, Nina  
Khardikova, Natalia  
Yhteensä 8

KIRKOSTA ERONNEET  
Yhteensä 3



## Seurakunnan toiminnan kehittymistä

**S**eurakunnassamme on pohdittu kokonaisvaltaista seurakunnan kasvatustoimintaa, ja tässä työssä uusi kasvatustoimikunta on ottanut aktiivisen rooliin. Seurakunnan perustyöhön jumalanpalvelusten ja pastoraalisen toiminnan ohella kuuluu ortodoksinen opetus ja kasvatustöitä. Kristus itse myös puhuu tästä kahden toimintaperiaatteen tärkeydestä lähetyskäskyssään, jossa hän korostaa sakramentin lisäksi opetustoimintaa.

Seurakunnan yhteydessä toimii aktiivisia piirejä ja yhdistyksiä, joiden vapaaehtoisten jäsenten avulla ja tuella seurakunta on tehnyt opetus- ja kasvatustyötä. Kokonaisvaltainen näkemys on kuitenkin puuttunut, ja jossain määrin on myös päällekkäistä tarjontaa.

Kasvatustoimikunnan aloitteesta järjestämme neuvottelutilaisuuden seurakunnassa toimivien piirien edustajien kanssa ja yhdessä pohdimme toimintojen kehittämistä siten, että ne palvelevat paremmin yhteistä päämäärää. Seurakunnan vastuulla on, millaista opetusta annetaan seurakunnan toimintojen puitteissa.

Tavoitteenamme on, että syksyn aikana viemme prosessia eteenpäin ja että kevätkaudeksi voimme luoda jo yhteisen idean ympärille rakentuvan laaja-alaisen ja entistä kiinnostavamman toimintoihin liittyvän kirkollisen opetuksen ja kasvatuksen tarjonnan. Tällä suunnittelulla helpotetaan myös yksittäisten toimintapiirien ohjelmien laatimista.

Olemme tehneet myös työntekijöiden kanssa järjestelyitä jumalanpalveluselämän edelleen vahvistamiseksi. Nyt syyskuun alusta alkaen voimme lisätä jumalanpalveluksia: Lappeenrannan kirkossa on kaikkina viikonvaihteina jumalanpalvelukset ja myös Imatran kirkossa niitä lisätään. Samalla slaavinkielisten liturgioiden rytmitys muuttuu siten, että Lappeenrannan kirkossa on slaavinkielinen liturgia kuukauden neljäntenä sunnuntaina ja Imatran kirkossa kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina. Erityistilanteet saattavat tuoda yksittäisiä muutoksia.

Myös lasten kerhotoimintoja vahvistetaan. Kaikki kerhot muuttuvat jokaviikkoisiksi ja muodostavat eräänlaisen seurakuntakoulun, jossa saman iltana on erilaisia toimintoja kuin myös papin opetustuokio.

Kerhot toimivat siten, että ne ovat yhteisiä kaikille lapsen äidinkielestä riippumatta. Toiminta järjestetään siten, että turvaamme myös omakielisen oppimisen mahdollisuuden. On hyvä, että kasvava nuoriso elää eri kielten ja kulttuurien leppoisa yhteistoimintaa, ja näin myös vahvistamme seurakunnan yhteistä kokonaisuutta myönteisten kokemusten kautta.

Emme ole unohtaneet aikuisväestön kasvatustoiminnan tärkeyttä, ja uutuutena onkin tarjolla aikuisten kristinoppikoulu. Mikä se on? Lue lisää seurakuntamme sivuilta tästä lehdestä.

Syyskuu lähtee siis liikkeelle uudistumisen kautta. Seurakunnan elävyyden kannalta on olennaista, että löydämme uusia ja luovia ratkaisuja vastaamaan niitä haasteita ja tarpeita, joita oma aikamme tuo esille. Tulkaa mukaan tutustumaan ja osallistumaan!

### ■ Isä Timo Tynkkynen

## KIITOS

Kiitän sydämellisesti metropoliitta Ambrosiusta, esipaimenia, luostareita, mukana ollutta papista, Imatran ja Lappeenrannan kaupunkia, seurakuntia ja lukuisaa seurakuntalaisten ja ystävien joukkoa muistamisesta 50-vuotispäivänäni. Yhdessä teitte juhlasta ikimuistettavan!

Isä Timo

## 1. TOIMINTAPIIRIT

Seurakunnan toimintapiirit on tarkoitettu kaikille aiheista ja toiminnoista kiinnostuneille. Toimintapiirien kautta voit helposti tutustua uusiin ihmisiin, syventää omaa kirkollista tuntemustasi ja kasvaa kirkon jäsenenä. Seurakunnalla on tarjottavana paljon erilaisia tilaisuuksia ja tapahtumia.

Yksittäisistä tapahtumista ja tilaisuuksista ilmoitetaan kerran viikossa kirkollisissa ilmoituksissa keskiviikkoinen kaupunkilehti Vartissa ja sanomalehti Uutisvuokossa perjantaisin. Katso myös seurakunnan internet-sivuilta [www.ort.fi/lappeenranta](http://www.ort.fi/lappeenranta).

fi/lappeenranta. Tervetuloa mukaan! Muutokset mahdollisia!

## LAPPEENRANTA

### ORTODOKSIPIIRI

Ortodoksiapiirin avulla voit oppia tuntemaan ortodoksisuuden rikasta hengellistä perintöä. Keskusteluilat ovat avoimia kaikille ortodoksisuudesta kiinnostuneille. Kokoonnutumiset maanantaisin klo18 Lappeenrannan seurakuntasalilla. Syyskauden ohjelma:

- 10.9. Siunaukset ortodoksisessa perinteessä

- 24.9. Kirkkorakennus
- 8.10. Kristuksen tähden houkat
- 22.10. Jumalanpalveluspuvut
- 5.11. Pyhiinvaellukset
- 26.11. Marttyyrit
- 10.12. Ristisaatto

### TIISTASEURA

Lappeenrannan Tiistaiseura kokoontuu tiistaisin kello 14 Linnoituksen seurakuntasalilla. Kokoonnutumisen lisäksi järjestämme retkiä ja osallistumme erilaisiin kirkollisiin tapahtumiin. Tervetuloa tutustumaan tiistaiseurayön kautta oman kirkon rikkaaseen hengelliseen elämään.



- 11.9. retki Kauliolle Irma ja Seppo Vuokon vieraaksi. Lähtö yhteiskyydein linnoituksesta kello 12.00
- 25.9. klo 14 Pentti Metson kertomus pyhiinvaelluksesta Santiago de Compostelaan
- 9.10. klo 14 Näkemyksiä ihmisestä ja luonnosta ikonien kertomana
- 23.10. klo 14 Neitsyt Marian juhlien valossa
- 6.11. klo 14 Naisen tehtävä – näkökulmia
- 20.11. klo 14 Laajennettu äitiyden käsite
- 4.12. klo 14 Neitsyt Maria – Kristuksen äiti
- 11.12. klo 14 yhteiset päättäjaiset Imatran Tiistaiseuran kanssa

## POKROVAN PÄIVÄPIIRI

Yhteisöllistä toimintaa aikuisväestölle. Kokoontumiset linnoituksen seurakuntatalolla. Tilaisuudessa pieni tarjoilu ja muuta ohjelmaa. Kutsumme tilaisuuksiin myös vierailijoita. Seuraa kirkollisia ilmoituksia. Päiväpiirin organisoii diakoniatoimikunta. Tervetuloa virkistäytymään! Syyskauden kokoontumiset:

- ma 10.9. tutustumme Etelä-Karjalan taidemuseon näyttelyssä impilahtelaisen taiteilijan Grigori Auerin taiteeseen. Tapaamme klo 13 taidemuseon edessä kirkkoa vastapäätä.
- ma 22.10. klo 13 tutustumme muinaiseen Konstantinopoliin
- ma 12.11. klo 13 patriarkka Bartolomeoksen ajatuksia hengellisestä elämästä
- ma 10.12. klo 13 syyskauden päätös

## KIRKKOKUORO

Harjoitukset tiistai-iltaisin klo 18.30 Lappeenrannassa. Seuraa kirkollisia ilmoituksia. Tiedustelut: kanttori Jarmo Huttu, puh. 0206 100 475. Kirkkomusiikista kiinnostuneet ottakaa rohkeasti yhteyttä kanttoriin ja tulkkaa mukaan!

- 18.9. klo 17.30 laulukoulun aloitus ja kuoroharjoitus
- laulukoulu klo 17.30 ja klo 18.30 kuoroharjoitus seuraavina päivinä: 25.9., 2.10., 9.10., 16.10., 23.10., 30.10., 6.11. ja 13.11.
- 20.11. Ei laulukoulua eikä harjoituksia
- 27.11., 4.12. ja 11.12. klo 17.30 laulukoulu ja klo 18.30 kuoroharjoitus
- 18.12. Ei laulukoulua eikä harjoituksia

## VALAMON YSTÄVÄT

Kokoontumiset kerran kuukaudessa. Ilmoitukset Vartissa ja Uutisvuoksessa.

## МЕРОПРИЯТИЯ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ В ЛАППЕЭНРАНТА

**Богослужения на церковно-славянском языке и и духовные беседы**  
Начиная с сентября в каждое четвертое воскресенье месяца в Покровском храме совершается божественная ли-

тургия на церковно-славянском языке с участием русскоязычного хора. После службы – духовная беседа в приходском зале. См! расписание богослужений. Смотрите расписание богослужений! Читайте больше в объявлениях прихода по четвергам в газете Vartti и на сайте [www.ort.fi/lappeenranta](http://www.ort.fi/lappeenranta).

## Церковный хор

Узнать о репетициях хора по телефону: *Татьяна Мякеля*, тел. 0206 100 478. Репетиции в приходском доме по понедельникам в 18.15. Прилашаем новых певцев!

## IMATRA

### IKONIN YSTÄVÄT

Ikonin Ystävien toiminta on tarkoitettu kaikille, jotka ovat kiinnostuneet kirkkotähteestä ja sen hengellisestä sisällöstä. Kokoontuminen: ti 11.12. klo 18 Imatran seurakuntasalilla. Aiheena Neitsyt Marian lapsuuden juhlat. Muu toiminta tarkemmin kirkollisissa ilmoituksissa.

### TIISTAISEURA

Imatran Tiistaiseura kokoontuu tiistaisin kello 14 seurakuntatalolla. Kokoontumme säännöllisesti seurakuntasalilla, järjestämme retkiä ja osallistumme erilaisiin kirkollisiin tapahtumiin. Tervetuloa tutustumaan tiistaiseuratyön kautta oman kirkon rikkaaseen hengelliseen elämään.

- 18.9. klo 14 Tiistaiseuran työkauden alkajaisrukoushetki ja isä Timon puheenvuoro.
- 1.10. osallistumme Pokrovan praasniekkaliturgiaan ja Kanttorikuoron 80-vuotisjuhlakonserttiin Lappeen Marian kirkossa klo 18.
- 2.10. klo 14 Tiistaiseura: Uskontunnustus
- 16.10. klo 14 Tiistaiseura: Kirkko ja seurakunta
- 30.10. klo 14 Tiistaiseura: Kasteen sakramentti
- 13.11. klo 14 Tiistaiseura: Seurakuntamatka Tveriin, matkakertomus sanoin ja kuvin
- 27.11. klo 14 Tiistaiseura: Mirhalla voitelun sakramentti
- 11.12. klo 14 Tiistaiseura: Yhteiset päättäjaiset Lappeenrannassa

Lisäksi järjestämme talkoita ja mahdollisen ulkoilupäivän.

### KIRKKOKUORO

Kirkkomusiikista kiinnostuneet, ottakaa rohkeasti yhteyttä kanttoriin ja tulkkaa mukaan! Tiedustelut, kanttori Jarmo Huttu, puh. 0206 100 475. Harjoitukset maanantai-iltaisin klo 18.30 Imatralla, seuraa myös kirkollisia ilmoituksia.

- 10.9. klo 17 laulukoulun aloitus ja klo 18.30 kuoron toimintakauden aloitus
- laulukoulu klo 17.30 ja klo 18.30 kuoro-

harjoitus seuraavina päivinä: 17.9., 24.9., 8.10., 15.10., 22.10., 29.10., 5.11., 12.11., 19.11., 26.11., 3.12., 10.12. ja 17.12.

## HENGEN JYVIÄ

### Keskustelupiiri ortodoksisuudesta kiinnostuneille

Piirin avulla voit oppia tuntemaan ortodoksisuuden rikasta hengellistä perintöä. Keskusteluillat ovat avoimia kaikille kiinnostuneille. Kokoontumiset keskiviikkoin kello 18 Imatran seurakuntasalilla. Syyskauden ohjelma:

- 5.9. Siunaukset ortodoksisessa perinteessä
- 19.9. Kirkkorakennus
- 3.10. Kristuksen tähden houkat
- 17.10. Jumalanpalveluspuvut
- 31.10. Pyhiinvaellukset
- 14.11. Marttyyrit
- 28.11. Ristisaatto

## МЕРОПРИЯТИЯ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ В ИМАТРА

### Богослужения на церковно-славянском языке и духовные беседы

Начиная с сентября в каждое первое воскресенье месяца в Никольском храме совершается божественная литургия на церковно-славянском языке с участием русскоязычного хора. После службы чаепитие и беседа в приходском зале. Смотрите расписание богослужений! Читайте больше в объявлениях прихода по пт в газете Uutisvuoksi и на сайте [www.ort.fi/lappeenranta](http://www.ort.fi/lappeenranta).

### Русскоязычный хор

Хор поет на богослужениях на церковно-славянском языке. Прилашаем новых певцев! Руководитель хора: *Татьяна Мякеля*, тел. 0206 100 478. Репетиции в приходском доме по вторникам в 18.15.

## SIMPLEEN-PARIKKALAN TIISTAISEURA

Kokoontuminen seurun jäsenten kodeissa. Tarkemmat kokoontumispaikat ja aiheet ilmoitetaan Parikkalan-Rautjärven Sanomissa. Kokoontumiset keskiviikkoin klo 18: 12.9., 26.9., 10.10., 24.10., 7.11., 21.11. ja 12.12.

## 2. SEURAKUNNALLISTA TOIMINTAA LAPSILLE JA NUORILLE

### ORTODOKSISET LASTENKERHOT UUDISTUVAT SEURAKUNNASSAMME

Syyskauden alusta kerhot aloittavat uusitulla ohjelmallaan. Tule mukaan! Nyt

► kerhot kokoontuvat säännöllisesti kerran viikossa lapsille tarkoitettujen seurakuntakoulun tapaan illoissa merkeissä. Voit osallistua samalla kertaa niin lasten kuoron toimintaan kuin myös askarteluun ja muuhun puuhaan. Kerhoissa on pieni välipala. Kerhot ovat tarkoitettu kaikille lapsille ja niihin voi osallistua riippumatta äidinkielestä.

Lappeenrannassa kerhot kokoontuvat maanantaisin 10.9. alkaen ja Imatralla tiistaisin 11.9. alkaen. Seuraa myös kirkollisia ilmoituksia ja seurakunnan internet-sivuja [www.ort.fi/lappeenranta](http://www.ort.fi/lappeenranta)

## Lappeenrannan lasten kerhoilta maanantaisin:

- klo 17.00–17.45 lastenkuoro
- klo 17.45–18.15 papin opetusta kirkollisista aiheista
- klo 18.15–19.00 lasten askartelua yms. muuta mukavaa toimintaa

## Imatran lasten kerhoilta tiistaisin:

- klo 17.00–17.45 lastenkuoro
- klo 17.45–18.15 papin opetusta kirkollisista aiheista
- klo 18.15–19.00 lasten kuvataidekerho ja muuta mukavaa toimintaa

## ДЕТСКИЕ КРУЖКИ – ДЕТСКАЯ ПРИХОДСКАЯ ШКОЛА

Детская приходская школа назначена для всех детей независимо от родного языка.

### В Лappeenranta по понедельникам в приходском доме:

- в 17.00–17.45 детский хор
- в 17.45–18.15 урок батюшки о церковных темах
- в 18.15–19.00 рукоделие и другие веселые занятия

### В Иматра по вторникам в приходском доме:

- в 17.00–17.45 детский хор

- в 17.45–18.15 урок батюшки о церковных темах
- в 18.15–19.00 кружок рисования и другие веселые занятия

## 3. TAPAHTUMIA SEURAKUNNASSA

### ● Diakoniatoimikunnan järjestämä retkipäivä 22.9.

Tällä kertaa järjestämme päivän virkistysten kohteena Mikkeli. Ilmoittautumiset 1.9. mennessä kirkkoherranvirastoon, puh. 0206 100 470 ma ja ke klo 10–13 tai [lappeenranta@ort.fi](mailto:lappeenranta@ort.fi). Matkan hinta on 20 € hengeltä.

### ● Pokrovan kirkon praasniekka 30.9.–1.10.

Lappeenrannan kirkon praasniekkaa juhlistaa tällä kertaa kanttorikuoro, joka laulaa juhlapäivän liturgian. Palveluksen jälkeen ristisaatto ja vedenpyhitys. Praasniekka-ateria seurakuntasalilla.

### ● Kanttorikuoron konsertti ma 1.10.

#### Lappeen Marian kirkossa

Ortodoksisten kanttorien liitto viettää 85-vuotisjuhlansa Lappeenrannassa. Ohjelmassa on kanttorikuoron konsertti Lappeen Marian kirkossa ma 1.10. kello 18.

### ● Ekumeeninen tilaisuus Parikkalassa 3.11.

Parikkalan Johannes Kastajan tsasounassa toimitetaan la 3.11. klo 10 liturgia Karjalan Valistajien päivänä. Liturgian jälkeen panihida Karjalaan jääneiden vainajien muistomerkillä ja kirkkokahvit ekumeenisissa merkeissä Parikkalan evl. seurakunnan vieraana.

### ● Läntisen alueen syntymäpäiväsankareiden juhla su 11.11.

Seurakunnan läntisellä alueella asuvat tänä vuonna merkkipäivänsä viettävät seurakuntalaiset saavat tilaisuuden oman

henkilökohtaisen kutsunsa.

### ● Nikolaoksen kirkon praasniekka 6.12.

Imatran kirkon praasniekkaa vietetään 5.–6.12. Aattoitana kirkossa toimitetaan vigilia ja varsinaisen juhlapäivän aamuna kello 10 on liturgia, jonka päätyttyä kuljemme ristisaatossa Vuoksen rannalle vedenpyhitykseen. Jumalanpalveluksen jälkeen seurakuntasalissa praasniekka-ateria ja juhlatilaisuus seurakuntasalilla.

### ● Itäisen alueen merkkipäiväjuhla 6.12.

Seurakunnan itäisellä alueella asuvat tänä vuonna merkkipäivänsä viettävät seurakuntalaiset saavat tilaisuuden oman henkilökohtaisen kutsunsa. Tilaisuus vietetään yhdessä Nikolaoksen kirkon praasniekan kanssa.

## AIKUISTEN KRISTINOPPIKOULU LOKAKUUSSA

Onko kristinoppikoulustasi ehtinyt vierähtää jo tovi vai jäikö se olosuhteiden pakosta kokonaan käymättä? Kaipaako ortodoksisuutesi tukea ja tietosi päivittämistä? Tähän on tarjolla leirimuotoinen aikuisväestölle tarkoitettu oma kristinoppikoulu, joka toteutetaan 5.–7.10.

Viikonvaihteen aikana käymme läpi ortodoksisuuden perusteita ja vietämme aikaa yhdessä ollen erilaisen ohjelman parissa. Leiripaikkamme on Joutsenon seurakunnan Kesäranta.

Ilmoittaudu pikaisesti mukaan, sillä paikkoja on rajoitetusti. Ilmoittautumiset ja tiedustelut isä Timolle, puh. 0206 100 473 tai [timo.tynkkynen@ort.fi](mailto:timo.tynkkynen@ort.fi).

Perimme leiristä pienen omakustannushinnan. Tarkemmat tiedot ilmoitetaan kirkollisissa ilmoituksissa sanomalehdissä ja seurakunnan internet-sivuilla. Leiri päättyy liturgiaan sunnuntaina 7.10. Imatran kirkossa.



TAMPEREEN SEURAKUNTA

Jumalanpalvelukset

SUVANTOKATU 10 A,  
33100 TAMPERE

### TAMPEREEN KIRKKO

Säännölliset palvelukset suomeksi, ellei toisin ilmoiteta:

- lauantaisin klo 18 vigilia
- sunnuntaisin klo 10 liturgia

### SYYSKUU

To 6.9. klo 17 Jeesus-rukous (krypta)

Jumalansynnyttäjän syntymä

Pe 7.9. klo 18 vigilia

La 8.9. klo 10 liturgia

La 8.9. ei vigiliaa

Ke 12.9. klo 8 liturgia (slaavi)

Ristin ylentämisen juhla

To 13.9. klo 18 vigilia

Pe 14.9.

Ke 19.9.

To 20.9.

Ke 26.9.

To 27.9.

Su 30.9.

klo 10

klo 8

klo 17

klo 8

klo 17

klo 10

liturgia

liturgia

sairaanhoito

liturgia

Jeesus-rukous

liturgia (slaavi)

### LOKAKUU

Jumalansynnyttäjän suojeleminen (pokrova)

Su 30.9. klo 18 vigilia

Ma 1.10. klo 9 liturgia

Ke 3.10. klo 8 liturgia

To 4.10. klo 17 Jeesus-rukous

Ke 10.10. klo 8 liturgia (slaavi)

Pe 12.10. klo 8.30 aamurukous

Ke 17.10. klo 8 liturgia

To 18.10.

La 20.10.

Ti 23.10.

To 25.10.

Su 28.10.

Ke 31.10.

klo 17

klo 10

klo 8

klo 17

klo 10

klo 8

sairaanhoito

liturgia (romania)

Jaakobin liturgia

Jeesus-rukous

liturgia (slaavi)

liturgia

### MARRASKUU

To 1.11. klo 17 Jeesus-rukous

Ke 7.11. klo 8 liturgia

To 8.11. klo 17 Jeesus-rukous

Su 11.11. klo 10 liturgia (kreikka)

Ke 14.11. klo 8 liturgia (slaavi)

To 15.11. klo 17 sairaanhoito

Jumalansynnyttäjän tempeliin tuominen

Ti 20.11. klo 18 vigilia  
 Ke 21.11. klo 10 liturgia  
 To 22.11. klo 17 Jeesus-rukous  
 Pe 23.11. klo 10 liturgia (pyhä Aleksanteri Nevski)  
 Su 25.11. klo 10 liturgia (slaavi)  
 Ke 28.11. klo 8 liturgia  
 To 29.11. klo 17 Jeesus-rukous

#### JOULUKUU

Pyhä Nikolaos, itsenäisyyspäivä

Ke 5.12. klo 18 vigilia  
 To 6.12. klo 10 liturgia  
 Ke 12.12. klo 8 liturgia (slaavi)  
 To 13.12. klo 17 Jeesus-rukous  
 To 20.12. klo 17 sairaanvoitelu

#### PORIN KIRKKO

To 6.9. klo 18 praavilo (iltarukous)

Jumalansyntyttäjän syntymä

La 8.9. klo 10 liturgia  
 To 13.9. klo 18 Jeesus-rukous  
 Pyhäkön ja tiistaiseuran juhlan palvelukset metropoliitta Ambrosiuksen johdolla:

Pe 28.9. klo 18 ehtoopalvelus  
 La 29.9. klo 10 liturgia, veden pyhitys ja ristisaatto

La 6.10. klo 10 liturgia (romania)

Su 14.10. klo 10 liturgia  
 To 18.10. klo 18 Jeesus-rukous  
 To 25.10. klo 18 praavilo  
 La 27.10. klo 18 vigilia  
 Su 28.10. klo 10 liturgia  
 To 8.11. klo 18 Jeesus-rukous  
 Su 11.11. klo 10 liturgia  
 To 15.11. klo 18 praavilo  
 La 24.11. klo 18 vigilia  
 Su 25.11. klo 10 liturgia  
 Su 9.12. klo 10 liturgia  
 To 13.12. klo 18 praavilo  
 To 20.12. klo 18 Jeesus-rukous

#### KOLHON KIRKKO

Su 16.9. klo 10 liturgia  
 Su 14.10. klo 10 liturgia  
 La 3.11. klo 10 liturgia, Karjalan valistajien juhla

#### VALKEAKOSKEN RUKOUSHUONE

Su 7.10. klo 10 liturgia  
 Su 11.11. klo 10 liturgia  
 To 6.12. klo 10 liturgia (pyhä Nikolaos)

#### Mualla seurakunnan alueella

##### AKAA

Akaan ev.lut. srk-talo, Sontulantie 1, Toijala  
 La 3.11. klo 10 liturgia, Karjalan valistajien juhla

Su 16.12. klo 10 liturgia

##### HÄMEENKYRÖ

Kyröskosken seurakuntatalo, Kirkkokatu 3, Kyröskoski  
 La 13.10. klo 10 liturgia

Su 23.12. klo 10 liturgia

#### JÄMSÄ

Jämsän seurakuntakeskus, Koskentie 30, Jämsä

Su 30.9. klo 10 liturgia  
 Su 21.10. klo 10 liturgia  
 Su 18.11. klo 10 liturgia  
 Su 16.12. klo 10 liturgia

#### SASTAMALA

Vammalan seurakuntatalo, Asemakatu 6  
 Su 9.12. klo 10 liturgia

#### VILJAKKALA

Johannes Venäläisen tsasouna, os. Marina ja Marko Mironoff, Nopanperäntie 586, Viljakkala  
 La 22.9. klo 9.30 liturgia

### Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto**, Suvantokatu 10, 2. kerros, 33100 Tampere, on avoinna ti–pe klo 9–13, puh. 0206 100 355, fax 0206 100 356.

**Kirkkoherra Markku Toivanen**, markku.toivanen@ort.fi, puh. 0206 100 357, 050 557 0050.

**Il pappi Heikki Honkamäki**, heikki.honkamaki@ort.fi, puh. 0206 100 359, 050 557 0057

Papiston apuna Pastori **Jorma Kudjoi**, puh. 040 571 9137.

**Mikael Punjala**, mikael.punnala@gmail.com, puh. 050 524 2641.

**Kanttori Heikki Hattunen**, heikki.hattunen@ort.fi, puh. 0206 100 358, 050 557 0051.

Kirkkoherran, toisen papin ja kanttorin säännöllisiä vapaapäiviä ovat maanantai ja tiistai, ellei toisin ole ilmoitettu.

**Taluspäällikkö Marita Jouhki-Inkinen**, marita.inkinen@ort.fi, puh. 0206 100 362, 050 557 0055.

**Kanslisti Arja Pikkumarju**, arja.pikkumarju@ort.fi, puh. 0206 100 363, 050 557 0056.

**Emäntä Anni Roihuvuo**, anni.roihuvuo@ort.fi, puh. 0206 100 361, 050 557 0053.

**Nuorisotoimenohjaaja Nemanja Balcin**, nemanja.balcin@ort.fi, puh. 0206 100 366, 040 178 1633.

**Vahtimestari Mika Kangasaho**, mika.kangasaho@ort.fi, puh. 0206 100 360, 050 557 0054.

Diakoniatyön yhteyshenkilöt Tampereella: Diakoniatoimikunnan vpj. **Kaisa Hakkola**, puh. 050 517 9883, **Diakoni Harri Kahila**, puh. 045 130 6723

Diakoniatyön yhteyshenkilö Porissa: Pastori **Jorma Kudjoi**, puh. 040 571 9137

### Pyhäköt ja toimitilat:

**Tampereen kirkko**, puh. 0206 100 365, avoinna palvelusten yhteydessä,

isännöitsijä Heikki Häyhtiö, vahtimestari Mika Kangasaho, mika.kangasaho@ort.fi, puh. 0206 100 360,

**Kolho**, isännöitsijä Toivo Nikoskinen, puh. 050 431 6431

**Pori**, isännöitsijä pastori Jorma Kudjoi, puh. 040 571 9137

**Valkeakoski**, isännöitsijä Yrjö Kerisalo, puh. 0400 924 124

**Kalliosalmen kesähuvi**, isännöitsijä Vera Schutskoff-Ahokainen, puh. 040 750 9310

### SEURAKUNNAN PERHEUTISIA 1.5.–20.7.2012

#### KASTETUT

Anttila Abigail Helmi  
 Dubenko Aleksei  
 Isoaho Pihlariina  
 Kouvo Petra Selma Gunilla  
 Laitinen Venla  
 Petsalo Samuel  
 Tuomisto Helmi Maarit  
 Poikia 2, tyttöjä 5, yhteensä 7

#### AVIOLIITTOON VIHITYT

Niskanen Petri Juhani ja Riikka Emilia e Kekäläinen  
 Paavela Pekka ja Ilona Maarina e Anttila  
 Tuttavainen Raimo Olavi ja Kirsti Aino Inkeri e Arola

#### IKUINEN MUISTO

Jeronen Maria 84 v.  
 Kujala Sirkka Inkeri 88 v.  
 Laukkanen Mikko 90 v.

Maksniemi Tuomo Juhani 53 v.

Ponkkonen Reino 66 v.

Taskinen Siiri 88 v.

Miehiä 3, naisia 3,

yhteensä 6

#### TERVETULOA SEURAKUNTAAN

Abraahamjan Narine  
 Fedorov Ivan-Martin  
 Haakana Jenni Maarit  
 Heino Andreas  
 Hyvärinen Aino Elisa  
 Hyyryläinen Pentti Tapio  
 Hämäläinen Rick Rodion  
 Korajoki Joonas Ale Johannes  
 Kuikka Merja Katariina  
 Kuitunen Anne Hillevi  
 Kulovesi Marja Elina  
 Leppänen Jermu Julius  
 Mantsinen Nina  
 Mäkelä Harri Kalevi  
 Mäkelä Leena Maarit  
 Niska Ira Janet Maria

Näivö Mikko Lauri Miitrei

Palviainen Paavo Juhani

Perkola Raili Marjatta

Pulkkinen Veera Elina

Puuronen Marko Juhani

Rajala Niina Maria

Remu Inkeri Julia

Rusanova Irina

Saarti Justus Kirsan

Sandberg Alla

Sandberg Laila Katarina

Sandberg Vladimir

Soukka Serafima Jolanda

Stasevskij Justas

Tesfasion

Rahwa Weldemaryam

Torosian Anushig

Torosian Khanum

Torosian Mery Jacqueline

Vilko Timo Iiro Sakari

Willberg Antti Mikael

Miehiä 15, naisia 21

yhteensä 36





## Alkamassa vilkas syksy

**U**usi kirkkovuosi alkaa syyskuun alusta. Monet seurakunnan toimintapiirit käynnistyvät, ja niiden lisäksi alkavaan syksyyn mahtuu entistä enemmän seurakuntaopetusta ja jumalanpalveluksia. Tarkemmin niistä on kerrottu jumalanpalveluskalenterissa, mutta muutamasta uudesta asiasta kerrottakoon tässä.

Syyskuun alusta aloitamme Tampereen kirkossa arkipäivän liturgiat. Liturgiat alkavat keskiviikkoisin klo 8. Joka kuukauden toinen keskiviikko toimitetaan slaavinkielinen liturgia. Niillä viikoilla, kun on jonkin kirkollisen juhlan liturgia, jätetään keskiviikon palvelus toimittamatta. Tarkemmat tiedot löytyvät palveluskalenterista.

Seurakuntaopetusta järjestetään joka vuosi, mutta nyt alkaneen kirkkovuoden aikana opetusta lisätään ja monipuolistetaan. Opetus toteutetaan Nikolainsalissa keskiviikkoiltoisin klo 17.00–18.30. Ensimmäinen kokoontuminen on jo ollut eli 5.9., mutta mukaan ehtii vielä.

Opetuksesta vastaavat isä **Markku**, isä **Heikki**, kanttori **Heikki** ja nuorisotoimenohjaaja **Nemanja**. Tarkempi opetusohjelma julkaistaan seurakunnan ilmoitustaululla ja internet-sivulla [www.ort.fi/tampere](http://www.ort.fi/tampere).

Syyskuun puolivälissä seurakuntamme diakoniatoimikunta järjestää lähimmäisvastuuseminaarin Nikolainsalissa. Vierailevaksi puhujaksi ja asiantuntijaksi saapuu pastori **Tuomas Kallonen**. Tästäkin kerrotaan tarkemmin toisaalla tässä lehdessä. Aktiivisen diakoniatoimikuntamme toiminnan keskeisenä periaatteena on, että diakoniatyö ei ole erillistä, vaan kaikkeen kirkon työhön ja ihmisten kohtaamiseen sisältyy diakonian ulottuvuus. Siksi tämähän seminaari on tarkoitettu kaikille seurakunnan jäsenille.

Tänä syksynä järjestetään kuudes valtakunnallinen nuorten II-SON-kirkkomusiikkitapahtum Tampereella 21.–23. syyskuuta. Tämän tapahtuman annista pääsevät kaikki viikonvaihteen palveluksiin osallistuvat nauttimaan. Tarkemmin tapahtumasta kertoo kanttori Heikki.

Syyskuun lopulla porilaiset juhlivat näyttävästi. Tarkempi juhlaohjelma on lehdessä Porin pyhäkkösivulla. Poriin siis kannattaa suunnata matkansa niin Tampereelta kuin kauempaakin.

Suomen Ekumeeninen Neuvosto pitää syyskokouksensa Tampereella 11.–12.10. Tämä ekumeeninen tapaaminen näkyy myös seurakunnassamme, sillä kokousedustajat, joita on lähes sata, aloittavat jälkimmäisen kokouspäivän aamurukouksella Tampereen kirkossa. Sen jälkeen on seminaari Nikolainsalissa. Seurakuntalaiset ovat tervetulleita sekä aamurukoukseen että seuraamaan seminaarin alustuksia Nikolainsaliin. Myös ensimmäisen kokouspäivän iltana on Finlaysonin kirkossa ekumeeninen jumalanpalvelus, johon kaikki ovat tervetulleita.

Tässä siis hieman poimintoja tulevasta. Kaiken aktiivisen toiminnan lisäksi on kerrottava, että näinä aikoina seurakuntamme saavuttaa 3000 jäsenen rajan. Ehkäpä onnistumme tavoittamaan hänet, joka ensimmäisenä puhkaisee tuon kolmen tonnin rajan rikki. Siitä kerromme vuoden viimeisessä Analogissa.

Siunattua ja innostavaa syksyn kilvoitusta!

■ Isä **Markku Toivanen**

## Diakonian tietonurkka

### Tarvitsetko ruoka-apua tai tukea elämäntilanteeseesi?

**T**ampereen kaupungin sosiaalipalvelujen neuvonta palvelee kaikkia tamperelaisia. Voit ottaa yhteyttä puhelimitse (03) 565 70200 tai mennä käymään Aleksis Kiven katu 18:ssa, avoinna ma–to klo 9–12 ja 13–15 sekä pe klo 9–12 ja 13–14. Lisätietoja: [www.tampere.fi/perhejasosiaalipalvelut](http://www.tampere.fi/perhejasosiaalipalvelut).

[tampere.fi/perhejasosiaalipalvelut](http://www.tampere.fi/perhejasosiaalipalvelut).

Ruoka-apua saat Tampereen evankelisluterilaisten seurakuntien ruokapankin, RuokaNysen, kautta. Sen käyttäjäksi pääsevät pienituloiset, kriisiavun tarpeessa olevat henkilöt ja perheet. Yhteyttä voivat ottaa myös kaikki, jotka kohtaavat äkillisiä taloudellisia vaikeuksia. Jos haluat RuokaNysen avun piiriin, pyydä diakoniatyöntekijän yhteydenottoa täyttämällä nimesi ja yhteystietosi osoitteessa [http://www.tampereenseurakunnat.fi/tukea\\_ja\\_apua](http://www.tampereenseurakunnat.fi/tukea_ja_apua). Yhteydenotto-pyyntö diakoniatyöntekijälle tai voit soittaa seurakuntayhtymän vaihteeseen

(03) 219 0111. Tiedon ajasta ja paikasta saat päätöksen yhteydessä.

Voit ottaa yhteyttä myös diakoniatoimikuntaan: diakoniatoimikunnan vpj. Kaisa Hakkola, puh. 050 517 9883 tai [khakkola@gmail.com](mailto:khakkola@gmail.com), diakoniatoimikunnan pj. Anu Rantanen, puh. 050 412 5002 tai [anu.rantanen@hdo.fi](mailto:anu.rantanen@hdo.fi), diakoni Harri Kahila, puh. 045 130 6723, kirkkoherra Markku Toivanen, puh. 0206 100 357, 050 557 0050, [markku.toivanen@ort.fi](mailto:markku.toivanen@ort.fi).

### DIAKONIATYÖN PALVELUKORTTI

Diakoniatyö ottaa käyttöön palvelukortin, jolla voit kertoa avuntarpeestasi ja



## Jäikö pappi mieleen

**E**rään perhejuhlan yhteydessä tervehdin tuttua seurakuntalaista. Vastaukseksi hän esitteli itsensä minulle kuin uutena tuttavuutena. Sanoin, että kyllä me olemme tavanneet; kastoinhan joitakin vuosia sitten hänen sukulaislapsensa. Tähän hän vastasi: ”En muista sinua. Et ole jäänyt erikoisemmin mieleen.”

Jälkeenpäin pohdin jonkin verran tuota vastausta. Onko minulla mahdollisesti liian hyvä muisti? Ei sekään pidä paikkaansa, sillä joskus muistini saattaa oikkuilla tuttuakin tutumman henkilön kohdalla.

Ei kai ole tarkoituksaan, että ainoastaan pappi jää mieleen kirkollisesta toimituksesta. Toimittajanaan on Jeesus Kristus. Kohteena on hän, joka kastetaan, tai he, joita vihittään, tai hän, jonka syntymäpäiväruokoushetkeen on kokoonnuttu, tai hän, jonka hautajaisissa ollaan. Pappi on omassa roolissaan tärkeässä, mutta toivottavasti ei unohtuvassa hetkessä.

Olisiko alussa kuvatussa keskustelussa viesti meille papeille?

Viesti tehdä työmme niin, että siitä jäisi myönteinen muistijälki läsnäolijoiden mieliin?

Usein papit valittelevat kiirettään. Kiire heijastuu helposti kirkolliseen tilaisuuteen ja saattaa laimentaa sen luonnetta. Voi kysyä, mihin meillä oikeasti on kiire? Eikö aika-aulun laatiminen ja siinä pysyminen ole osa papin ammattitaitoa?

Keskustelin kerran papin työn näkyvyydestä erään seurakuntalaisen kanssa. Hän esitti mielenkiintoisen havainnon: Kirkkoherrat ovat seurakuntiansa edusmiehiä. Heille on varattu näkyvä sija seurakuntien tiedotuslehdissä ja muutenkin ulospäin suuntautuvassa edustuksessa. Ajatteleva seurakuntalainen kysyi, jäävätkö pitkäaikaista perustyötä tehneet kakkospapit, matkapapit ja sivutoimiset papit joskus hieman varjoon?

Ainakin toivon, että kripareilla olleet nuoret seurakuntalaiset muistavat leiripappinsa ja aikanaan pyytävät häntä kirkollisia toimituksia toimittamaan. Jokainen hääpari muistaa vihkipappinsa – viimeis-

mahdollisuudestasi auttaa. Kortteja on saatavissa kansliasta, pyhäköistä ja Nikolainsalilta.

### LÄHIMMÄISVASTUUN SEMINAARI

La 15.9. klo 12 Nikolainsalissa

● Klo 12 seminaarin avaus, kirkkoherra **Markku Toivanen**

● Klo 12.15 lounas ja kahvit

● Klo 13–14.30 isä **Tuomas Kallonen**:

Kuka on lähimmäiseni – diakonia hengellisenä tienä

#### Tauko

● Klo 15–17 etsimme vastauksia

kysymyksiin: Kenestä olen vastuussa,

kuka on lähimmäinen? Voiko vastuuta jakaa tai väistää? Mitä seurakunnan diakoniatyöltä odotetaan?

● Klo 17 Diakonian palvelukortti ja seminaarin päätös

● Klo 18 Vigilia kirkossa

Tarjoilujen järjestämiseksi ilmoittautumiset viimeistään 11.9. seurakunnan kansliaan sähköpostilla [tampere@ort.fi](mailto:tampere@ort.fi) tai puhelimitse ti–pe klo 9–12 numeroon 0206 100 355. Kerrothan ilmoittautumisen yhteydessä mahdollisen erikoisruokavaliiosi. Lämpimästi tervetuloa!

tään vihkitodistuksen allekirjoituksesta. On luontevaa kutsua oma vihkipappi kastamaan lapsensa, jos edelleen asutaan saman seurakunnan alueella.

Kiitosrukoushetken syntymäpäivän yhteydessä on lupa kutsua itselle läheiseksi tullut pappi – olipa seurakunnan onnittelutervehdyksen allekirjoittanut kuka tahansa. Ja viimeiselle matkalle saattajaksi on omaisten paikallaan kutsua se seurakunnan pappi, joka käytännössä oli tutuksi tullut.

Papit ottavat mielellään vastaan palautetta työstään. Rakentava palaute on aina tervetullutta. Mieltä lämmittää myös, jos joku joskus muistaa lähettää valokuvan kirkollisesta toimituksesta, jossa olen saanut olla mukana. Tai kun joku ottaa hihasta kiinni tavaratalon käytävällä ja sanoo: ”Muistatko minut?”

Papit haluavat olla läsnä seurakuntalaistensa arjessa ja ilossa – kuin myös surun keskellä. Toivon, että seurakuntalaiset ottavat tuttuun pappiinsa rohkeasti yhteyttä.

### ■ Isä Heikki Honkamäki

## Toimintaa...

### PÄIVÄPIIRI

Seurakunnan päiväpiiri kokoontuu parillisina keskiviikkoina klo 12 Nikolainsaliin (Tuomiokirkonkatu 27 A, Tampere) mielenkiintoisen alustuksen ja lounaan parissa. Huom! Syyskauden alusta lähtien luento alkaa klo 12 ja lounas noin klo 12.45. Lounaan hinta on edelleen sama € 5. Päiväpiiriin ovat tervetulleita kaikki aikuisikään ehtineet, joilla on aikaa kokoontua tapaamisiin puolen päivän aikoihin: eläkeläiset, opiskelijat, työttömät, kotiaidit jne... Syyskauden ohjelma on seuraavanlainen:

● 5.9. rukouspalvelus kirkossa. Sen jälkeen lounas Nikolainsalissa, ja isä Markku kertoo syksyn tapahtumista.

● 19.9. katolisen uskonnon lehtori Sinikka Meurman: Mikä on *Jeesuksen pyhän sydämen maallikot* (SJC) -yhdistys?

● 3.10. Harrin oma ohjelma

● 17.10. isä Heikki: Papiston liturgiset vaatteet

- 31.10. Valentina Pennanen: "Anna Herra ikuinen rauha...": Valentina lukee runoja illattoman päivän aamusta.
  - 14.11. Keijo Koivula: Marc Chagall – Rakkauten lumo ja ylevyys.
  - 28.11. askartelua Nina Suomisen johdolla.
  - 12.12. Päiväpiirin oma joulunvalmistusjuhla.
- Lisätietoja Päiväpiiristä antaa diakoni Harri, puh. 045 130 6723. Tervetuloa päiväpiiriin – ja tuo ystäväsiikin!

## NOKIAN TIISTAISEURA

Kokoonnumme jäsenten kodeissa kello 18:

- 20.9. Leo Kuunila, puh. 040 840 9370
- 25.10. Raimo Repo, puh. 050 521 5229
- 22.11. Eeva-Liisa Kaikkonen, puh. 040 568 3147
- 13.12. Pirkko Holappa, puh. 040 530 8589. Tervetuloa!

## UUDET LITURGIKIRJAT

Kuorujen liturgiakirja on uudistettu, laulujen sanat ovat hieman muuttuneet. Nikolainsalilla 26.9. klo 17 kanttori tekee asiasta selkoa.

Kirjat siunataan ja otetaan käyttöön pyhäköissä: 2.9. Valkeakoski, 16.9. Tampere, 29.9. Pori, 14.10. Kolho (kuoroharjoitus 13.10. klo 11–15).

Ensimmäinen käyttökerta muualla: 13.10. Kyröskoski (kuoroharjoitus 12.10. klo 17–20), 21.10. Jämsä, 3.11. Akaa (kuoroharjoitus 26.10. klo 17–20). Kolhon, Kyröskosken ja Akaan laulajat, tulla harjoituksiin. Lisätietoja kanttorilta.

## POIKAKUORO

Tampereella alkaa uusi poikakuoro. Harjoitukset Nikolainsalissa torstaisin klo 17–18. Ensimmäinen kokoon-tuminen to 20.9. klo 17 Nikolainsalissa. Tervetuloa laulamaan 5–10-vuotiaat pojat! Lisätietoja kanttori Heikki Hattuselta. Lauletaan kirkkolauluja, kansanlauluja ja muita, myös kirkkoslaavin ja kreikan kielillä. Loppusyksystä ehkä tutustumisen poliisiin. Jouluna pääsee telkkariin.

## TAMPEREEN KIRKON KUORO

Harjoitukset Nikolainsalissa torstaisin klo 18–20. Laulajien lapsille järjestetään hoitajaa. Laulajiksi haluavat voivat ottaa yhteyttä kanttoriin. Harjoitusleirit 15.–16.9. ja 16.–18.11.

## OPISKELEMAAN

Seurakunnastamme lähtee Joensuu-hun opiskelemaan kanttoriksi kaksi

naista: Elina Pyöli ja Darja Potkonen. Monia armorikkaita vuosia, toivottavasti lopulta kirkon palveluksessa!

## TAMPEREEN TIISTAISEURA

Tervetuloa tiistaiseurailtoihin "kyläpaikkaan kirkon helmassa" Nikolainsaliin!

- Ti 11.9. klo 17 (poikkeuksellisesti kerhuhuoneessa)
- Ti 25.9. klo 17
- Ti 9.10. klo 17
- Ti 23.10. klo 17
- Ti 6.11. klo 17
- Ti 20.11. menemme vigiliaan Eila Punnala, pj., puh. 0400 988 708.

## VALAMON YSTÄVÄT

Tampereen Valamon Ystävien yleisöillat jatkuvat Nikolainsalissa tiistaina klo 18 myös loka- ja marraskuussa, 9.10. ja 6.11. Vierainamme ovat Valamon Ystävien perustajajäsen, kirkkoherra emeritus Veikko Purmonen ja ikonimaalari Vivi Ruottinen. Yleisöiltojen pääsymaksu 6 €, opiskelijat 3 €, sisältää teetarjoilun. Tulot Uuden Valamon luostarin tukemiseksi. Sydämellisesti tervetuloa!

Seuraa ilmoitteluumme Aamulehden Tapahtumakalenterissa ja Facebook-sivullamme.

## KIRJALLISUUSPIIRI

Kirjallisuuspiiri kokoontuu kerran kuussa sunnuntaisin liturgian ja kirkkokahvin jälkeen Nikolaintalon kerhuhuoneessa noin klo 12.30–14.00. Kirjallisuuspiiriin voivat tulla kaikki kirjallisuudesta kiinnostuneet, joilla on aikaa pysähtyä hetkeksi kirjan ääreen. Syyskausi 2012 on omistettu uudelle kotimaiselle kirjallisuudelle. Suunniteltu ohjelma on seuraavanlainen:

- 16.9. Rosa Liksom: Hytti nro 6
  - 14.10. Miika Nousiainen: Maaninka-vaara
  - 18.11. Marko Hautala: Itsevalaisevat
  - 16.12. Kari Hotakainen: Ihmisen osa
- Lisätietoja kirjallisuuspiiristä antaa Arja Kangaspunta, puh. 050 325 1880. Tule mukaan, kirjallisuuspiirissä on hauskaa!

## SEURAKUNNAN KIRJASTOSTA

Tampereen seurakunnan kirkkoheranviraston yhteydessä on toiminut jo

## TOIMINTAA LAPSILLE JA NUORILLE

### Lastenkerho / perhekerho

Lapsille ja heidän vanhemmilleen, Nikolaintalon kerhuhuoneessa parillisina maanantaina klo: 17.30–18.30. Lastenkerhon seuraavat kokoukset ovat: 3. syyskuuta, 17. syyskuuta, 1. lokakuuta, 15. lokakuuta? (koulujen syysloma), 29. lokakuuta, 12. marraskuuta, 26. marraskuuta, to 6. joulukuuta (pyhän Nikolaoksen juhla, liturgia klo 10) ja 10. joulukuuta. Kerho-ohjaajana toimii Nemanja Balcin, nemanja.balcin@ort.fi, puh. 040 178 1633. Lapsilla olisi hyvä olla mukana tossut tai tarrasukat, koska kerhotilan lattiat ovat liukkaat.

### Nuortenpiiri

Kristinoppileirin käyneille nuorille. Nuortenpiiri kokoontuu syyskuusta alkaen joka torstai Tampereen kirkon kryptassa klo 17 alkaen. Kokouksemme alussa on rukoushetki ja sen jälkeen yhteistä ajanviettoa. Kahvi- ja keksitarjoilu. Lisätietoja piiriin ohjelmasta Tampereen ortodoksinen nuorisotou- Facebook-ryhmästä.

### Keskiviikon perhekahvila

Vanhempien aloitteesta ja vapaaehtoisvoimin järjestetään keskiviikkoisin 5. syyskuuta alkaen Nikolainsalissa toimiva perhekahvila klo 9.30–12.00. Kahvilan yhteyshenkilönä on Maria Hattunen, mhattunen@gmail.com, puh. 050 381 2820.

Halukkaat voivat voimiensa mukaan osallistua keskiviikkoisin klo 8 alka-vaan liturgiaan.

### Porin nuortenkerho

Kerho kokoontuu Porin kirkon Teologialissa, os. Maantiekatu 46, kerran kuukaudessa, keskiviikkoisin klo 17.30–19.00. Kerhon seuraavat kokoukset ovat: 19. syyskuuta, 17. lokakuuta, 14. marraskuuta ja 12. joulukuuta. Ohjaajana toimii Karoliina Schauman, karoliina.schauman@abo.fi, puh. 040 582 4854.

### Syysleiri 8–14-vuotiaille

Tampereen ortodoksinen seurakunta järjestää lasten syysleirin Torpan kurssikeskuksessa 14.–16. syyskuuta. Ilmoittautumiset ma 3.9. mennessä nuorisotoimienohjaaja Nemanja Balcinille, nemanja.balcin@ort.fi, puh. 0206 100 366. Ilmoittautuneille lähetetään lisätietoja leiristä postitse.

### Pyhän Nikolaoksen päivä

Pyhän Nikolaoksen päivänä 6.12. liturgia Tampereen kirkossa klo 10. Pyhä Nikolaos tunnetaan mm. lasten suojelijana ja lahjojen tuojana. Liturgian alussa kerhuhuoneessa toimii lastenkerho, johon kaikki lapset ovat tervetulleita. Liturgian jälkeen Ortodoksinen Opiskelijaliitto (OOL) jakaa lapsille lahjapusseja. Seurakunta muistaa lisäksi erityisesti 5-vuotiaita. Kaikki lapset ovat tervetulleita juhlaan. Mukaan kannattaa ottaa pieni pullo pyhitettyä vettä varten!



usemman vuoden ajan pieni kirjasto, jossa on noin tuhat teosta. Teokset ovat etupäässä suomenkielisiä, mutta mukana on myös englannin- ja venäjänkielisiä teoksia. Sen lisäksi kirjaston valikoimiin kuuluu CD-levyjä, muutama DVD-video sekä äänikirjoja. Kirjastossa on kuluneen vuoden aikana tehty luokkauudistus, joten nyt on kirjoja entistä helpompi löytää ja lainata. Viime aikoina on pyritty lisäämään etenkin Karjala-aiheista kirjallisuutta. Kirjastosta poistettuja kaksoiskappaleita voi ostaa edullisella hinnalla kirkon kaupan "pöytälaatikosta".

Voit tehdä myös kirjalahjoituksia seurakunnan kirjastolle. Ota kuitenkin ennen lahjoitusta yhteyttä kirjastonhoitajaan, diakoni Harri Kahilaan, puh. 045 130 6723. Lahjoitus voi käsittää myös muuta kuin ortodoksista kirjallisuutta, sillä kirjastolla on myyjäisissä oma pöytänsä. Sen tuloilla kartutetaan kirjastomme kokoelmia.

Seurakunnan-kirjasto on avoinna kirkkoherranviraston aukioloaikoina, tiistaista perjantaihin klo 9–13. Tervetuloa lainaamaan!

## PORIN KIRKOSSA TAPAHTUU praasniekkaviikolla

Porin kirkossa on luvassa runsaasti tapahtumia praasniekkaviikolla syyskuun lopulla. Tuolloin juhlii Porin Seudun Tiistaiseura 50-vuotista taivaltaan. Merkkipaulun kunniaksi julkaistaan Tiistaiseuran historiikki "Unelma omasta kirkosta". Myös Porin kirkko juhlii, sillä pyhäkkö täyttää syksyllä 10 vuotta.

Tiistaiseuran ja pyhäkköneuvoston juhlatuomikunta on valmistellut jo pitkään praasniekkaviikon tapahtumia. Metropolilta Ambrosius toimittaa sekä 28. syyskuuta pidettävän ehtoopalveluksen että seuraavan aamun liturgian

ja vedenpyhityksen. Ristisaaton aikana tapahtuu myös kirkon tuntumaan istutetun puun vihnominen. Liturgian jälkeen on ruokailu, jonka jälkeen on juhlijoille tiedossa monipuolista ohjelmaa.

– Simo Ojanen



## Porin kuulumisia

### PORIN SEUDUN TIISTASEURA RY

Pj. isä Jorma Kudjoi, puh. 040 571 9137, vpj. ja emäntä Anita Luonila, puh. 050 569 3671, siht. Pia Vähämäki, puh. 040 508 1234

Tiistaiseuran 50-vuotisjuhlaa ja Porin kirkon 10-vuotisjuhlaa vietetään la 29.9.

**Tiistaiseura kokoontuu** pääsääntöisesti joka toinen tiistai klo 18. Aluksi on rukoushetki. Kerran kuukaudessa on papiston pitämänä seurakuntaopetusta. Lisäksi tarjolla on myös maittava kahvipöytä sekä piristykseksi miniarpajaiset.

### Tiistaiseura kokoontuu seuraavasti:

- Ti 18.9. isä Markku Toivasen opetusta
- Ti 2.10. Simo Ojanen kertoo *Unelma omasta kirkosta* -kirjasta
- Ti 16.10. isä Heikki Honkamäen opetusta
- Ti 30.10. luetaan PSHV:n opetusmateriaalia: *Jeesus Kristus*
- Ti 13.11. Nemanja Balcinin esitelmä
- Ti 27.11. Luetaan PSHV:n opetusmateriaalia: Pyhä Kolminaisuus
- Ti 11.12. isä Markku Toivasen opetusta

Liturgiajumalanpalvelusten jälkeen on kirkkokahvit Teologialin puolella.

**Hapankaalitalkoot** ovat la 13.10. klo 10.

**Lasten oma askartelupäivä** on Porin

kirkolla isäinpäivää ennen la 10.11. alkaen klo 11. Teemme yhdessä lahjoja isille ja muutakin mukavaa. Tervetuloa! **Karjalanpiirakkatalkoot** ovat la 8.12. alkaen klo 9.

**Joulumyyjäiset** pidetään su 9.12. klo 11.30–14.

### Lukupiirin tapahtumat

Lukupiirin vetäjänä toimii Leena Ranta. Lukupiirin syksyn ohjelma:

- Su 7.10. klo 16 Eila Pennanen: Pyhä Birgitta
  - Su 4.11. klo 16 Nunna Ksenia: Pyhitetty Serafim Sarovilainen
  - Su 2.12. klo 16 Charles Dickens: Saiturin joulu
- Lukupiirin päätteeksi luemme *Kirkko-vuoden pyhät* -kirjaa.

### Askarteluterho Pyöröset

Pyöröset kokoontuu joka toinen maanantai klo 15–17. Syyskaudella koostuu seuraavasti: ma 24.9., ma 8.10., ma 22.10., ma 5.11., ma 19.11. ja ma 3.12. Kerhon "pyörittäjinä" toimivat Anita Luonila ja Sirkka Grönlund. Kerhossa valmistetaan sekä yhteisiä että omia töitä. Vaalitaan perinteitä ja opetellaan uusia tuulia. Toiminta on monipuolista. Siellä syntyy tuotteita kirkon käyttöön ja myytävää myyjäisiin. Silloin voi myös harjoitella karjalan kielen ymmärtämistä.

### Raamattu- ja keskustelupiiri

Raamattu- ja keskustelupiiri kokoontuu joka toinen tiistai Teologialissa klo 18.30–20.30. Luemme edellisen sunnuntain raamatuntekstejä sekä päivän tekstit, tutustumme jonkun pyhän elämään Synaksarionista ja keskustelemme. Piiriä vetää TM Karoliina Schautman. Syyskaudella koostuu seuraavasti: ti 11.9., ti 25.9., ti 9.10., ti 23.10., ti 6.11., ti 20.11. ja ti 18.12.



## TURUN SEURAKUNTA Jumalanpalvelukset

YLIOPISTONKATU 19 B 3,  
20100 TURKU

### TURUN KIRKKO

#### SYYSKUU

La 1.9.	klo 18	vigilia
Su 2.9.	klo 10	liturgia
Ke 5.9.	klo 17	iltarukous
Pe 7.9.	klo 18	vigilia
La 8.9.	klo 10	liturgia, Jumalansynnyttäjän syntymäjuhla
La 8.9.	klo 18	vigilia
Su 9.9.	klo 10	liturgia slaaviksi
Ke 12.9.	klo 17	iltarukous
To 13.9.	klo 18	vigilia
Pe 14.9.	klo 10	liturgia, ristin

		ylentäminen juhla
La 15.9.	klo 18	vigilia
Su 16.9.	klo 10	liturgia
Ke 19.9.	klo 17	iltarukous
La 22.9.	klo 18	vigilia
Su 23.9.	klo 10	liturgia
Ke 26.9.	klo 17	iltarukous
La 29.9.	klo 18	vigilia
Su 30.9.	klo 10	liturgia

#### LOKAKUU

Ma 1.10.	klo 10	liturgia, Jumalansynnyttäjän suojelus
----------	--------	---

Ke 3.10.	klo 17	iltarukous
La 6.10.	klo 18	vigilia
Su 7.10.	klo 10	liturgia
Ke 10.10.	klo 17	iltarukous
La 13.10.	klo 18	vigilia
Su 14.10.	klo 10	liturgia slaaviksi
Ke 17.10.	klo 17	iltarukous
La 20.10.	klo 17.30	yleinen panihida
La 20.10.	klo 18	vigilia
Su 21.10.	klo 10	liturgia
Ke 24.10.	klo 17	iltarukous
La 27.10.	klo 18	vigilia
Su 28.10.	klo 10	liturgia
Ke 31.10.	klo 17	iltarukous



# TURUN SEURAKUNTA Jumalanpalvelukset...

## MARRASKUU

Pe 2.11. klo 18 vigilia  
La 3.11. klo 10 liturgia, Karjalan  
valistajien juhla  
La 3.11. klo 18 vigilia  
Su 4.11. klo 10 liturgia  
Ke 7.11. klo 17 iltarukous  
La 10.11. klo 10 liturgia  
romaniaksi  
La 10.11. klo 18 vigilia  
Su 11.11. klo 10 liturgia slaaviksi  
Ke 14.11. klo 17 iltarukous  
La 17.11. klo 18 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Ti 20.11. klo 18 vigilia  
Ke 21.11. klo 10 koululaisten  
liturgia, Jumalansyntyttä-  
jän temppeliin tuominen  
Ke 21.11. klo 17 iltarukous  
La 24.11. klo 18 vigilia  
Su 25.11. klo 10 liturgia  
Ke 28.11. klo 17 iltarukous

## JOULUKUU

La 1.12. klo 18 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia  
Ke 5.12. klo 18 vigilia  
To 6.12. klo 10 liturgia, pyhä  
Nikolaos, itsenäisyyspäivä  
La 8.12. klo 18 vigilia  
Su 9.12. klo 10 liturgia slaaviksi  
Ke 12.12. klo 17 iltarukous

La 15.12. klo 18 vigilia  
Su 16.12. klo 10 liturgia  
Su 16.12. klo 15 ehtoopalvelus  
romaniaksi

## RAUMAN RUKOUSHUONE, Länsikatu 10

Ke 5.9. klo 17 iltarukous  
La 22.9. klo 18 vigilia  
Su 23.9. klo 10 liturgia  
Ke 3.10. klo 17 iltarukous  
La 20.10. klo 18 vigilia  
Su 21.10. klo 10 liturgia  
Ke 7.11. klo 17 iltarukous  
Ke 14.11. klo 10 koululaisten  
liturgia  
La 17.11. klo 18 vigilia  
Su 18.11. klo 10 liturgia  
Ke 5.12. klo 18 vigilia  
To 6.12. klo 9.30 vedenpyhitys ja  
liturgia, pyhä Nikolaos,  
itsenäisyyspäivä,  
praasniekka  
La 15.12. klo 18 vigilia  
Su 16.12. klo 10 liturgia

## SALON RUKOUSHUONE,

Uskelankirkkotie 23  
La 8.9. klo 18 vigilia  
Su 9.9. klo 9.30 vedenpyhitys  
ja liturgia, praasniekka  
Ke 19.9. klo 17 iltarukous  
La 6.10. klo 18 vigilia

Su 7.10. klo 10 liturgia  
Ke 17.10. klo 17 iltarukous  
La 3.11. klo 18 vigilia  
Su 4.11. klo 10 liturgia  
Ke 7.11. klo 10 koululaisten  
liturgia

Ke 21.11. klo 17 iltarukous  
La 1.12. klo 18 vigilia  
Su 2.12. klo 10 liturgia

## EURA, ev.lut. seurakuntatalo

La 15.9. klo 10 liturgia  
Ke 24.10. klo 17 iltarukous  
La 1.12. klo 10 liturgia

## LOIMAA, ev.lut. kirkon kappeli

La 15.9. klo 10 liturgia  
La 24.11. klo 10 liturgia

## UUSIKAUPUNKI, ev.lut. kirkon kappeli

La 22.9. klo 10 liturgia  
Ke 14.11. klo 17 iltarukous  
La 22.12. klo 10 liturgia

## HARJAVALTA, ev.lut. seurakuntatalo

La 22.9. klo 10 liturgia  
Ke 31.10. klo 17 iltarukous  
La 15.12. klo 10 liturgia

## MAARIANHAMINA

Su 14.10. klo 10 liturgia  
Su 9.12. klo 10 liturgia

## Yhteystiedot:

**Kirkkoherranvirasto** puh. (02) 277 5440; fax (02) 277 5441, turku@ort.fi,  
avoinna ma, ti, to, klo 10–13, ke klo 14–18, perjantaisin suljettu  
Kirkkoherra **Ion Durac**, puh. 040 516 6741, ioandurac@yahoo.com  
Matkapappi **Roland Tönnison**, puh. 044 270 8497.  
Seurakuntasihtööri **Leena Haapala-Lindholm**  
Kanttori **Pasi Torhamo**, puh. 040 835 8360, pasi.torhamo@ort.fi  
Seurakuntalehtori **Paula Rannikko** puh. 050 596 0514,  
paula.rannikko@ort.fi  
Matkakanntori **Jouni Mäkelä**, kotipuh. (02) 250 0137

## Pyhäköt:

**Turun kirkko**, pyhän marttyyriekisarinna Aleksandran  
muistolle, Yliopistonkatu 19, puh. (02) 277 5443,  
isännöitsijä Eila Sintonen puh. 040 729 4846  
**Rauman rukoushuone**, pyhän Nikolaoksen muistolle,  
Länsikatu 10, vahtimestari Antti Rosvall, puh. (02) 822 5007,  
isännöitsijä Tarja Ojanen, puh. 044 331 9693.  
**Salon rukoushuone**, pyhän ristin muistolle,  
Uskelankirkkotie 23, puh. (02) 731 2727,  
isännöitsijä Veera Rantanen, puh. 040 553 9467.

## SEURAKUNNAN PERHEUUTISIA 2.5.–31.7.2012

TERVETULOA SEURAKUNTAAN  
Chauzov, Roman  
Emden-Bazhenova, Alexei  
Emden-Bazhenova, Svetlana  
Emden-Bazhenova, Vera Alexia  
Ikonen, Juuso Jyri-Pekka  
Ilchev, Atanas Keranov  
Kananen, Hannu Tapio  
Kangosjärvi, Elina Aino Maria  
Kostin, Pekka Tapani  
Kurri, Mikko Kristian  
Lautanen, Pentti Juhani  
Lehmus, Antti Arne Johannes  
Lehmus, Antto Eero Juhana  
Lehtinen, Matti Verner  
Liikonen, Kaija Katariina  
Lomarinainen, Artur

Luhta, Pirjetta Tarja Kyllikki  
Luukkonen, Elina Klaudia  
Lähteenmäki, Elena Aleksandra  
Malvela, Tuija Helena  
Mustonen, Juuli Mirjami  
Negash, Tewodros Mekonnen  
Niska, Rauha Irja  
Ojanen, Iina Sofia  
Perheentupa, Christian Olav  
Pollari, Nora Maria  
Pyazhiev, Mark  
Pyazhiev, Julia  
Raudsepp, Kenno  
Raudsepp, Kristiina  
Raudsepp, Robin  
Siotkas Sclivagnotis, Yannes  
Starostin, Aleksandr

Tevajärvi, Terra Eliel  
Tibu, Theodor  
Tuominen, Ritva Kaarina  
Vanhanen, Leo Ilmari  
Winberg, Rauni Pirjo Kastehelmi  
Miehiä 22, naisia 16  
Kaikki yhteensä 38,  
joista 16 liittynyt seurakuntaan

KASTETUT  
Hallantie, Ivar Aleksandr  
Kisonen, Sonja Heini Victoria  
Lasarenko Tiitus Ilja  
Savolainen, Diana  
Suvanto Aino Sofia  
Poikia 2, tyttöjä 3  
Kaikki yhteensä 5

AVIOLIITTOON VIHITYT  
Matti Johannes Rämö ja  
Annika Kira Maria Rämö

IKUINEN MUISTO  
Artamonov, Jouri 80 v.  
Birjukov, Fedor 63 v.  
Leppälehto, Veikko 82 v.  
Petrov, Sergei 57 v.  
Rannikko, Klaudia 88 v.  
Tsernov, Maria 83 v.  
Uschanov, Leila Marjatta 68 v.  
Vesikko, Maria 41 v.  
Wirta, Irma Lydia 85 v.  
Miehiä 4, naisia 5  
Kaikki yhteensä 9



## Jokainen päivä voi olla uusi hengellinen alku

**A**ina kristinkunnan alusta alkaen on kirjoitettu elämän pyhittämisestä. Tässä ihmisen elämän pyhittämisessä Vapahtajan opetukset ovat ensisijaisia, ja niistä kirkko muistuttaa meitä jokaisessa jumalanpalveluksessa. Ihmisen elämässä on monia sellaisia toimia, jotka on oikeastaan pakko tehdä. Lapsen pitää mennä kouluun, aikuisen töihin, on pidettävä huolta perheestä ja lapsista. Jos ihminen ei toimi näin, siitä voi aiheutua ikäviä seuraamuksia. Miten ihminen voi hoitaa tärkeimmän tehtävänsä eli velvollisuuden pitää huolta omasta sielusta?

Kristityille ei määrätä rangaistus-

ta, jos hän ei rukoile eikä käy kirkossa. Kukaan muu ei voi tietää, kuinka paljon uskoa meillä on. Mutta kuitenkin monet kristityt pitävät huolta sielusta. Ilman mitään pakkoa he tulevat kirkkoon, rukoilevat Jumalaa ja he tekevät niin myös kotonaan. On ihmisiä, jotka pitävät huolen siitä, että he pyhittävät elämänsä kirkon avulla. Pyhä apostoli Paavali puhuu tästä, kun hän sanoo tessalonikalaisille: ”Itse rauhan Jumala pyhittääkään teidät kokonaan ja varjelkoon koko olemuksenne, teidän henkenne, sielunne ja ruumiinne, niin että olette nuhteettomat Herramme Jeesuksen Kristuksen tullessa.” (I Tess. 5:23)

Seurakunta ja kirkko ovat sitä

varten, että ihmiset omaehtoisesti voivat pitää huolta sielustaan ja hengellisestä elämästään. Jokainen jumalanpalvelus on samanlainen, vaikka siihen osallistuisi yksi tai sata seurakuntalaista. Mutta tunnemme olomme hengellisesti paremmaksi jumalanpalveluksissa, jos olemme enemmän mukana, koska silloin myös rukouksemme vahvistuu.

Aloitimme syyskuun ensimmäisenä päivänä uuden kirkkovuoden, ja se voi olla samalla uusi alku meidän hengellisessä elämässämme. Jokainen päivä ja jokainen rukous voi olla kristitylle uusi alku. Ihminen on Jumalan kuva ja kaltaisuus. Kun tulemme kirkkoon, teemme sen sielumme, Luojamme ja myös lähimmäisiemme tähden. Kun tapaamme kirkossa, meidän pitäisi nähdä itsemme aineellisuuden yli, nähdä toiset ja itsemme Jumalan lapsina. Näin voimme pyhittää elämäämme.

■ Isä Ion Durac

## Toimintapiirit Turussa

### ORTODOKSIAPIIRI

Ortodoksiapiirissä opiskellaan ortodoksisen kirkkoon ja sen elämään liittyviä asioita. Syyskaudella kokoontumiset ovat seurakuntasalissa tai kerhohuoneessa kuukauden ensimmäisensä keskiviikkona eli 5.9., 3.10., 7.11. ja 5.12. kirkossa toimitettavan iltarukouksen jälkeen n. klo 17.30 (jouluukuussa klo 17, jonka jälkeen vigilia kirkossa). Ortodoksiapiiriin ovat tervetulleita niin ortodoksit kuin muutkin ortodoksisuudesta kiinnostuneet.

### VAINAJIEN MUISTELUPÄIVÄ

Vainajien yleisen muistelupäivän panihda Turun kirkossa la 20.10. klo 17.30.

### KARJALAN VALISTAJIEN JUHLA

Lauantaina 3.11. vietetään **Karjalan valistajien juhlaa**, joka alkaa liturgialla Turun kirkossa klo 10. Liturgian jälkeen siirrymme hautausmaalle, jossa toimitetaan litanian noin kello 12.

### DIAKONIA TOIMINTA

Kaikkia diakoniatoinnasta kiinnostu-

neita pyydetään tulemaan Turun seurakunnan kerhohuoneelle, Yliopistonkatu 19 B, la 15.9. kello 16.

### NUORTEN NAISTEN ALEKSANDRA-KERHO

Turun seurakunnan nuorten naisten Aleksandra-kerho kokoontuu seurakuntasalilla joka toinen sunnuntai klo 18. Syksyn kerhopäivät ovat su 9.9., su 23.9., su 7.10., su 21.10., su 4.11., su 18.11., su 2.12. ja su 16.12.

Syyskauden teemana on kiitollisuus. Kerhossa keskustellaan aiheesta sekä aiheen vierestä kahvi- tai teekupin äärellä. Syksyn aikana on suunnitteilla myös kirkkokahvien järjestäminen ja pieni retki (seuraa ilmoittelua seurakunnan nettisivuilla ja Analogi-lehdessä!)

Myös uudet kerholaiset ovat lämpimästi tervetulleita; ennakoimattomuudesta ei tarvita! Aleksandra-kerhossa ei myöskään ole ikärajaa, vaan kaikki nuoreksi itsensä kokevat naiset ovat tervetulleita mukaan. Lisätietoa kerhosta Marialta, puh. 050 462 8586.

### TURUN TIISTASEURA

Pj. isä Ion Durac, vpj. Kyllikki Kinnari, siht. Anne Fomin, puh. 050 544 5213, rose-marie@fomin.fi.

Syksyn ohjelma:

- Ti 18.9. aloitusilta Duraceilla, lähtö kirkolta klo 17.00.
  - Ti 2.10. Saarenmaa-ilta, muistellaan luostarimatkaamme sanoin ja kuvin.
  - La 6.10. syysretki Pyhän Olavin kirkkoon Sastamalaan.
  - Ti 16.10. PSHV:n aihe ”Villasukkakalkoot”.
  - Ti 30.10. isä Ion luennoi.
  - La 3.11. Karjalan valistajien yhteinen juhla, liturgia klo 10, litanian hautausmaalla klo 12.30.
  - Ti 13.11. isä Andreas luennoi.
  - Ti 27.11. jouluauskartelua, himmelintekoa, muita olkitöitä ja askartelua.
  - Pe 14.12. leipomispäivä alkaen klo 8 sekä muita valmisteluja srk-salilla.
  - La 15.12. joulumyyjäiset srk:lla klo 10–13.
- Turun Tiistaiseura kokoontuu joka toinen tiistai Turun seurakunnan Aleksandra-salissa, Yliopistonkatu 19 B, klo 17.30. Kysy lisää sihteeriltä, myös Tiistaiseuran diakoniatyöstä. Tule mukaan iloiseen joukkoomme!

### KIRJALLISUUSPIIRI

Kirjallisuuspiiri kokoontuu kerhohuoneessa ke 12.9. klo 17.30. Käsiteltävänä teos Joseph Ratzinger: Jeesus Nasaretilainen. Tervetuloa mukaan keskustele-

maan kirjasta. Yhteyshenkilö: isä Mikko Ylinen, puh. 044 294 3050.

## TURUN KIRKON KUORO

Kuoro harjoittelee torstaisin klo 19–21. Tiedustelut: kanttori Pasi Torhamo, puh. 040 835 8360.

## LAPSIKUORO

Lapsikuoro harjoittelee torstaisin klo 17.30–18.30 ja aloittaa syyskautensa 20.9. Kuoro ottaa vastaan uusia 7–12-vuotiaita laulajia, mutta reipas lukutaitoinen eskarilainenkin mahtuu mukaan. Jos olet kiinnostunut toiminnasta, ota yhteys kanttori Pasi Torhamoon, puh. 040 835 8360.

## KOULULAISTEN KIRKKOPÄIVÄT

Turussa, Raumalla ja Salossalla Turun koululaisten kirkkopäivä on keskiviikkona 21.11., jolloin koululaiset osallistuvat liturgiaan, seurakuntasalissa pidettävään ohjelmaan ja seurakunnan tarjoamaan lounaaseen. Kaikki ovat tervetulleita liturgiaan, mutta muu ohjelma on tarkoitettu vain koululaisille!

Salon tsasounassa on koululaisten kirkkopäivä keskiviikkona 7.11. alkaen kello 10 ja Rauman rukoushuoneella 14.11. alk. klo 10.

Opettajat kertovat oppilaille tarkemmin kirkkopäivän kulusta.

## VANHUSTEN KIRKKOPYHÄ

Osallistumme yhdessä Pyhän Aleksandran kirkossa liturgiaan sunnuntaina 7.10., jonka jälkeen siirrymme viettämään yhteistä hetkeä seurakuntasaliin. Tervetuloa! Kutsu tilaisuuteen lähetetään 70 vuotta täyttäneille seurakunnan jäsenille, jotka asuvat Turun lähialueilla ja Salon seudulla. Liturgiaan voivat osallistua kaikki halukkaat!

## LASTEN PYHÄKOULU JATKUU!

Viime vuonna suuren suosion saavuttanut lasten pyhäkoulu jatkaa Turun seurakunnassa myös syksyllä. Tapaamme seurakunnan kerhohuoneella (Yliopistonkatu 19 B) kerhopäivän aamuna klo 10 (huom. vartin verran muuttunut aika!)

Syksyllä 2012 pyhäkoulu järjestetään sunnuntaisin klo 10 seuraavasti: 16.9., 7.10., 28.10., 18.11. ja 16.12. Syksyn viimeisessä kerhossa valmistellaan pientä ohjelmaa seurakunnan joulujuhlaan (joka on 26.12.). Siitä lisää seuraavassa Analogi-lehdessä! Seuraa siis ilmoittelua!

Vanhemmat voivat tuoda lapset kerhoon ja siirtää itse rauhassa kirkkoon jumalanpalvelukseen. Käymme lasten kanssa läpi kirkollisia aiheita askarellen

ja leikkien. Noin klo 10.45 lapset siirtyvät ohjaajan johdolla kirkkoon ja osallistuvat liturgian jäljellä olevaan osaan yhdessä vanhempiensa kanssa. Pyhäkoulu on tarkoitettu yli 5-vuotiaille lapsille, mutta pienemmätkin ovat tervetulleita mukaan vanhemman seurassa.

Lisätietoa lasten pyhäkoulusta Marialta, puh. 050 462 8586 tai maria.hokkinen@gmail.com. Tervetuloa!

## SVENSKA DISKUSSIONSGRUPPEN

Nu träffas den första måndagen i månaden, höstens träffar blir den 3 september, 1 oktober, 5 november och 3 december. Vi träffas i församlingshemmet kl. 17:30. Träffarna aviseras i ÅU på dagboks sida veckan innan. Kontakt person Barbro Doepel, tfn. (02) 235 0121, 0400 507 783, barbrodoepel@gmail.com.

## VENÄJÄNKIELINEN KULTTUURI- JA KESKUSTELUPIIRI

Alkusyksen kokoontumiset Turun seurakuntasalissa la 8.9. klo 16, pe 21.9 klo 18, la 13.10. klo 16, la 10.11. klo 16, la 24.11. klo 16, la 8.12. klo 16 ja la 29.12. klo 16. Piiriä vetää isä Roland Tönisson.

## РУССКИЙ КРУЖОК В ТУРКУ

Следующие беседы со священником о. Роландом Тыниссоном в приходском зале 8.9. в 16 ч., 21.9. в 18 ч., 13.10. в 16 ч., 10.11. в 16 ч., 24.11. в 16 ч., 8.12. в 16 ч. и 29.12. в 16 ч. Добро пожаловать!

## VALAMON YSTÄVIEN LUENTOILLAT

Luennot alla mainittuina keskiviikkoina iltarukouksen jälkeen noin klo 17.30 srk-salissa:

- ke 19.9. aihe avoin
  - ke 17.10. piispa Arseni: Jumalanäidin valamolainen ikoni – ihmeiden vaiko vallan merkki
  - ke 21.11. kirjailija Torsti Lehtinen: Pentti Saarikosken Valamo
  - la 15.12. VY mukana seurakunnan toimintapiirien myyjäisissä
- Ennakkotieto pyhiinvaelluksesta Heinäveden Valamoon 1.–3.3.2013, 38 paikkaa varattu, tarkempia tietoja 1.10. alkaen sihteeriltä, taina.ratia@gmail.com, puh. 044 208 2457.

## IKONIMAALAU

Seurakuntatiloissa toimivat ikonimaalausryhmät aloittavat syyskauden ma 17.9. Ryhmät kokoontuvat seuraavasti:

- Ma klo 17–20, Margit, alk. 17.9.
  - Ke klo 13–16, Margit, alk.19.9.
  - Ke klo 17–20, Ulla, alk. 19.9.
- Tarkemmat tiedustelut: Margit Vainio,

puh. 050 379 5295, Ulla Tschurbanoff, puh. 040 705 0307.

## JOULUMYYJÄISET LA 15.12. KLO 10–13

## Toimintapiirit Turun ulkopuolella

### LOIMAAN SEUDUN TIISTASEURA

Tiedustelut: pj. Ulla-Maija Lajunen, puh. 050 499 4575.

### RAUMAN TIISTASEURA

Pj. Ulla Raula, ulla.raula@hotmail.com, puh. 050 358 1761, siht. Tarja Ojanen, tarjat.ojanen@gmail.com. Pyhän Nikolaoksen rukoushuone, Länsikatu 10, Rauma.

● Syksyllä kokoonnutaan klo 18 seuraavasti: 11.9. (rukoushetki), 25.9., 9.10., 23.10., 13.11., 27.11. ja 11.12.

### SALON TIISTASEURA

Pj. Olli Forssén, puh. 0400 320 632, siht. Maria Lipponen, puh. (02) 733 5082, 044 264 5565.

● Kokoonnumme Pyhän ristin tsasounassa 4.9., 25.9., 23.10., 13.11. ja 4.12. Kokoukset alkavat klo 18. Salon Pyhän ristin tsasounan praasniekkaa vietetään 8.–9.9. TERVETULOAA myös uudet tiistaiseuratoiminnasta kiinnostuneet!

### Venäjänkielinen KULTTUURI- JA KESKUSTELUPIIRI RAUMALLA

● Alkusyksen kokoontumiset rukoushuoneella la 22.9. klo 16, pe 26.10. klo 18, la 17.11. klo 16 ja pe 21.12. klo 18. Piiriä vetää isä Roland Tönisson.

### РУССКИЙ КРУЖОК В РАУМЕ

● Следующие беседы со священником о. Роландом Тыниссоном при часовни 22.9. в 16 ч, 26.10. в 18 ч, 17.11. в 16 ч. и 21.12. в 18 ч. Добро пожаловать!

### Venäjänkielinen KULTTUURI- JA KESKUSTELUPIIRI SALOSSA

● Alkusyksen kokoontumiset rukoushuoneella liturgian jälkeen to 7.9. klo 18, la 6.10. klo 16, pe 9.11. klo 18 ja pe 7.12. klo 18. Piiriä vetää isä Roland Tönisson.

### РУССКИЙ КРУЖОК В САЛЕ

● Следующие беседы со священником о. Роландом Тыниссоном при часовни 7.9. в 18 ч, 6.10. в 16 ч, 9.11. в 18 ч. и 7.12. в 18 ч. Добро пожаловать!